Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 50 (1932)

Heft: 86

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Donnerstag, 14. April
1932

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Jeudi, 14 avril
1932

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

L. Jahrgang — Lme année

Paraît journellement
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage
Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel
LA VIE ÉCONOMIQUE

Supplemento mensile
Rapporti economici

Nº 86

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdeparlements — **Abonnement:** *Schweiz:* Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — *Ausland:* Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 25 Cts. — **Annoncen-Regie: Publicitas A. G.** — **Insertionspreis: 50 Cts.** die sechsgespaltene Kolonelzeile (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique — **Abonnements:** *Suisse:* un an, fr. 24.30; un semestre, fr. 12.30; un trimestre, fr. 6.30; deux mois, fr. 4.30; un mois, fr. 2.30 — *Etranger:* Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts. — **Régie des annonces: Publicitas S.A.** — **Prix d'insertion: 50 cts.** la ligne de colonne (Etranger: 65 cts.)

Nº 86

Inhalt — Sommaire — Sommario

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti. / Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio. / Fabrik und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Bericht des Eidgenössischen Versicherungsamtes. / Sechste Sammlung der Entscheidungen schweizerischer Gerichte in privaten Versicherungsstreitigkeiten 1927 bis 1930. / Rapport du Bureau fédéral des assurances. / Sixième recueil d'arrêts de tribunaux civils suisses dans des contestations de droit privé en matière d'assurance 1927 à 1930 / Niederlande: Erhebung von Zuschlägen auf verschiedenen Steuern und damit zusammenhängende Abänderungen. / Postgiroverkehr, internationaler, Ueberweisungskurse. — Service international des virements postaux, cours de réduction. / Postcheckverkehr, Beitritte. — Service des chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Durch Beschluss der IV. Kammer des Obergerichts des Kantons Zürich vom 24. März 1932 wurde der Aufruf des vermissten Schuldbriefes für 170 Franken, datiert 26. August 1909, lautend auf Emil Eichenberger, in Aeugst, und zugunsten von Conrad Rüed, Albert Rüed und August Leuz, jetziger Schuldner: Ernst Weiss, Landwirt, in Aeugst; jetziger Gläubiger: Emil Eichenberger, bewilligt.

Jedermann, der über das Schicksal der Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich innert 1 Jahr, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an bei der Gerichtskanzlei Affoltern zu melden, ansonst der Schuldbrief als kraftlos erklärt würde. (W 150)

Affoltern a. A., den 12. April 1932. **Kanzlei des Bezirksgerichts.**

Die Kraftloserklärung der auf den Inhaber lautenden Obligation Nr. 3502 der Schweizerischen Eisenbahnbank, von 1906, über Fr. 500, Mantelbogen, wird begehrt. Gemäss Beschluss des Zivilgerichtes des Kantons Basel-Stadt vom 11. März 1932 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, den Titel innert drei Jahren, also bis spätestens 18. März 1935, der unterzeichneten Kanzlei vorzuweisen, ansonst derselbe nach Ablauf der Frist für kraftlos erklärt wird. (W 111[1])

Basel, den 15. März 1932. **Zivilgerichtsschreiberei, Prozesskanzlei.**

Der unbekannte Inhaber der Mäntel zu den 4½ % Kassascheinen Ser. N Nrn. 6861/63 à Fr. 1000 der Spar- & Leihkasse in Bern, ausgestellt im Jahre 1911 und gekündet per 25. März 1932, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 3 Jahren vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 151[3])

Bern, den 8. April 1932. **Richteramt Bern,**
Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Der unbekannte Inhaber der Mäntel zu den 3 % Obligationen Nrn. 75201 und 75202, Anleihen des Staates Bern, 1897, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 3 Jahren vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 152[3])

Bern, den 8. April 1932. **Richteramt Bern,**
Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Der unbekannte Inhaber der 4 Obligationen Nrn. 77714 und 95743/45 zu je Fr. 500 der 3 % eidg. Anleihe von 1903 mit Coupons per 15. Oktober 1914 bis 15. April 1918 und Talons, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 3 Jahren vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 146[3])

Bern, den 1. April 1932. **Richteramt Bern,**
Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Der unbekannte Inhaber der Mäntel zu den 3½ % Obligationen der Schweizerischen Bundesbahnen, Anl. 1899—1902, Nrn. 172999 und 173000, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 3 Jahren vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 147[3])

Bern, den 1. April 1932. **Richteramt Bern,**
Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Der unbekannte Inhaber des Inhabersehuldbriefes vom 6. Oktober 1922, Frutigen Grundbuchbeleg Serie I, Nr. 2474, von Fr. 6000, haftend auf der Liegenschaft des Gottlieb Kurzen-Oester, Landwirt, im Boden zu Adelboden, wird hiermit aufgefordert, diesen Titel innert 1 Jahre vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. (W 129[1])

Frutigen, den 24. März 1932. **Richteramt Frutigen:**
Der Gerichtspräsident: Burn.

Das Sparheft Nr. 14765 der St. Gallischen Kantonalbank, Filiale Wattwil, lautend auf Frl. Emma Brunner, Mairüti, Mogelsberg, Wert per 29. Juni 1931 Fr. 1256.25, wird vermisst.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, dasselbe innert der Frist von drei Monaten seit dieser Auskündung beim Bezirksgerichtspräsidium St. Gallen vorzuweisen, ansonst es als kraftlos erklärt wird. (W 98[1])

St. Gallen, den 7. März 1932. **Bezirksgerichtskanzlei St. Gallen.**

Le président du Tribunal civil I de Neuchâtel somme: conformément aux art. 848 à 852 C. O., le détenteur inconnu des trois Bons de caisse, au porteur, de la Banque cantonale neuchâteloise, à Neuchâtel, Série III, nos 195 à 197, de mille francs chacun, de produire ces titres dans un délai de trois ans expirant le 15 avril 1935, au greffe du Tribunal civil I de Neuchâtel, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 153[3])

Neuchâtel, le 8 avril 1932. **Le président du Tribunal I:**
(signé) Em. Berthoud.

Kraftloserklärungen — Annulations

Die im Aarg. Amtsblatt vom 31. Januar, 7. und 14. Februar 1931 und Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 30. Januar, 6. und 13. Februar 1931 als vermisst aufgerufene Lebensversicherungspolice Nr. 44115 per Fr. 10,000 der Lebensversicherungsgesellschaft «La Suisse», in Lausanne, zugunsten des Konrad Stöckli, Bäcker, in Wettingen, wurde binnen nützlicher Frist von niemandem vorgelegt und wird daher als nichtig und kraftlos erklärt. (W 154)

Baden, den 12. April 1932. **Bezirksgericht.**

Mit Beschluss vom 24. März 1932 hat die IV. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich nach erfolglosem Aufruf den vermissten Schuldbrief für Fr. 360.— auf Heinrich Surber, Heinrichen sel., gen. Kasparheiri, zugunsten des Schulgutes der Gemeinde Oberweningen (letzter Schuldner und Pfandeigentümer: Heinrich Duttweiler, geb. 1879, Ulrichen Sohn, in Oberweningen, letzter Gläubiger: Heinrich Bucher, Metzger und Wirt, in Dachslern, bzw. dessen Erben nach erfolglosem Aufrufe als kraftlos erklärt und das Grundbuchamt Dielsdorf ermächtigt, an deren Stelle eine neue, von nun an allein gültige Schuldurkunde zu errichten. (W 155)

Dielsdorf, den 12. April 1932. **Die Bezirksgerichtskanzlei.**

Widerrufe — Révocations

Die Verfügung des Gerichtspräsidenten III von Bern vom 23. Oktober 1931, erstmals veröffentlicht in Nr. 250 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 27. Oktober 1931 wird gänzlich widerrufen und das Zahlungsverbot auf folgenden Titeln aufgehoben:

4½ % Obl. Schweiz. Eidgenossenschaft 1927, Nrn. 71543/4,
5 % Obl. Schweizerische Bundesbahnen 1924, Nrn. 75501/3, 77797/8,
4 % Obl. Schweizerische Bundesbahnen 1923, Nr. 54791,
5 % Obl. Schweizerische Eidgenossenschaft 1924, Nrn. 18985/6,
4½ % Kassascheine Spar- & Leihkasse in Bern, Nrn. 3675/79, Ser. D,
4½ % Obl. Schweizerische Eidgenossenschaft 1926, Nr. 28907,
5 % Obl. Kanton Bern 1925, Nr. 1935,
4¾ % Kassascheine der Kantonalbank von Bern, Ser. F, Nr. 14629,
4 % Obl. Schweizerische Bundesbahnen 1931, Nrn. 45105/6, samt Coupons und Talons. (W 156)

Bern, den 8. April 1932. **Richteramt Bern,**
Der Gerichtspräsident III: O. Peter.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Hotel. — 1932. 7. April. Die Firma **E. Hüni's Erben,** in Winterthur 1 (S. H. A. B. Nr. 27 vom 4. Februar 1925, Seite 187), Betrieb des Hotel «Ochsen» (Schlangenmühle), Kollektivgesellschafter: Frieda Mathilde Schellenberg-Hüni, Ernst Carl Hüni und Lilly Martha Dobler-Hüni, ist infolge Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Die Liquidation ist durchgeführt.

8. April. Die Firma **Walter Heiz, Ingenieur, Technisches Bureau & Vertretungen,** in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 162 vom 15. Juli 1930, Seite 1497), ist infolge Verziehtes des Inhabers erloschen.

Unter der Firma **Walter Heiz, Ing., Technisches Bureau & Vertretungen, Aktiengesellschaft** hat sich, mit Sitz in Zürich, am 31. März 1932 auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet. Ihr Zweck ist der Betrieb eines technischen Bureaus; die Gesellschaft befasst sich ferner mit Ver-

tretungen und dem Handel in technischen Erzeugnissen, speziell Oelfeuerungen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 60,000, eingeteilt in 60 auf den Namen lautende, voll liberierte Aktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von Walter Heiz, Ingenieur, in Zürich 6, Schaffhauserplatz 10, gemäss Vertrag vom 30. März 1932 dessen Verträge mit den Firmen Rüegsegger, Sauter & Co., in Lugano, und Sacham S. A., in Genf, betreffend die Vertretung von Oelfeuerungen zum Preise von Fr. 45,000, gegen Uebergabe von 45 Stück voll liberierten Gesellschaftsaktien. Im übrigen werden weder Aktiven noch Passiven der bisherigen Firma « Walter Heiz, Ingenieur, Technisches Bureau & Vertretungen » übernommen. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der aus 3 Mitgliedern bestehende Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen; die Verwaltungsratsmitglieder führen Einzelunterschrift namens der Gesellschaft. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus: Robert Matossi, Kaufmann, von Silvaplana und Puschlav (Graubünden), in Zürich, Präsident; Charles Finck, Ingenieur, von Biczwil (Solothurn), in Zürich, Vizepräsident, und Walter Heiz, Ingenieur von Menziken (Aargau), in Zürich, Delegierter und Direktor. Geschäftslokal: Schaffhauserplatz 10, Zürich 6.

8. April. Unter der Firma **Handels- & Gewerbe-Kredit** hat sich, mit Sitz in Zürich, auf unbestimmte Dauer am 16. März 1932 eine Genossenschaft gebildet. Sie bezweckt den Zusammenschluss ihrer Mitglieder behufs direkter und indirekter Beschaffung von Krediten und Darlehen, Diskontierung von Forderungen, Besorgung von Vermögensverwaltungen, Beratung und Vertretung in allen finanziellen Angelegenheiten und Durchführung ähnlicher Transaktionen. Die Genossenschaft kann in Vertragsverhältnisse zu gleichartigen Unternehmungen treten oder sich an solchen beteiligen. Es können natürliche und juristische Personen, sowie Gesellschaften und Behörden Mitglied der Genossenschaft werden. Ueber die Aufnahme beschliesst auf schriftliche Anmeldung hin der Vorstand. Jedes natürliche Mitglied hat eine Aufnahmegebühr von Fr. 50, juristische Personen, Gesellschaften und Behörden eine solche von Fr. 100 zum voraus zu bezahlen. Jeder Genossenschafter verpflichtet sich ferner zur Zeichnung von mindestens einem auf den Namen lautenden Anteilschein zu Fr. 500. Die Einzahlung der Anteilscheine kann sofort bar oder gemäss Vereinbarung mit dem Vorstand ratenweise geschehen. Die Mitgliedschaft dauert ein Jahr fest und je ein Jahr weiter, wenn nicht sechs Monate vorher seitens des Mitgliedes auf Ende des Geschäftsjahres schriftlich gekündigt wird. Die Uebertragung von Anteilscheinen bedarf der Genehmigung des Vorstandes. Mit der gültigen Uebertragung aller Anteilscheine erlischt die Mitgliedschaft des Betreffenden. Die Mitgliedschaft erlischt ferner infolge Ausschlusses, eintretender Insolvenz über einen Genossenschafter und bei juristischen Personen durch deren Auflösung. Ausscheidenden Mitgliedern wird der Betrag der einbezahlten Anteilscheine, maximal zum Nennwerte, auf einen vom Vorstand festzusetzenden Termin zurückbezahlt. Damit erlischt auch jeder weitere Anspruch an das Genossenschaftsvermögen. Als Geschäftsjahr gilt das Kalenderjahr. Für die Aufstellung der Bilanz sind die Bestimmungen des Art. 656 O. R. massgebend. Die Entschädigungen an die Mitglieder des Vorstandes und der Geschäftskommission, wie auch die Sitzungsgelder und Reisevergütungen werden vom Vorstand festgesetzt. Die Verzinsung der Anteilscheine erfolgt gemäss Beschluss der Generalversammlung, im Maximum zu 6 % p. a. Vom erzielten Reingewinn werden mindestens 10 % dem Reservefonds zugewiesen, bis derselbe 50 % des Anteilscheinkapitals erreicht hat. Der Rest steht zur Verfügung der Generalversammlung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Mitglieder hiefür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand von 3—7 Mitgliedern, die Geschäftskommission und die Kontrollstelle. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen; er bestimmt die zeichnungsberechtigten Personen und setzt die Art und Form der Zeichnung fest. Der Vorstand besteht zurzeit aus: Dr. Gottlieb Corrodi-Kieser, Rechtsanwalt, von und in Zürich, Präsident; Eugen Rimli, Bankdirektor, von Frauenfeld, in Zug, Vizepräsident und Delegierter; Josef Schaller, Sekretär, von Altbüron (Luzern), in Zürich, Protokollführer und Delegierter; Albert Mathys, Kaufmann, von Kölliken (Aargau), in Zürich, Delegierter, und Emil Rütimann, Architekt, von Zürich, in Erlenbach b. Zürich. Der Präsident und der Vizepräsident führen Kollektivunterschrift zusammen oder je einer derselben mit je einem der Delegierten. Geschäftslokal: Bleicherweg 9, Zürich 1.

Schallplatten usw. — 8. April. Unter der Firma **Supra-Record Aktiengesellschaft** hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbeschränkte Dauer, am 1. März 1932 eine Aktiengesellschaft gebildet. Ihr Zweck ist Herstellung und Verkauf von Schallplatten und Apparaten und Zubehörteilen, die zur Aufnahme und Wiedergabe von Musik und Sprache dienen; ferner Beteiligung an Unternehmungen verwandter Branche, sowie Vornahme von Geschäften aller Art, die mit diesem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 150,000, eingeteilt in 150 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Vertrag vom 1. März 1932 von Christoph Adolf Frey, in Zürich 3, Manessestrasse 198, Dr. Walter H. Jürgensen, in Zürich 3, Uetlibergstrasse 262, und Jacques Engeler, in Zürich 6, Nordstrasse 64, deren Verfahren zur Herstellung von Schallplatten, bestehend aus Zelluloseträgern mit aufgetragener Emulsion, ferner ihr Schnellpressverfahren mit Spezialpressrahmen und die Erfindung einer Mittellochöse für Schallplatten zum Gesamtpreise von Fr. 102,000 gegen Uebergabe von 102 Stück voll liberierten Gesellschaftsaktien. An diesen 102 Aktien partizipieren die genannten drei Apportanten je mit 34 Stück. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der aus 1—5 Mitgliedern bestehende Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Die Generalversammlung bestimmt diejenigen Mitglieder des Verwaltungsrates, welche zur Firmazeichnung befugt sein sollen und setzt die Form der Zeichnung fest. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus: Paul Susman, Kaufmann, von Mellingen, Präsident; Jacques Engeler, Kaufmann, von Bischofszell und Aadorf; Christoph Adolf Frey, Kaufmann, von Zürich, und Dr. Walter H. Jürgensen, Kaufmann, von Zürich; alle in Zürich. Die genannten Verwaltungsratsmitglieder führen Kollektivunterschrift je zu zweien. Geschäftslokal: Stockerstrasse 25, Zürich 2.

Betrieb von Tea-Rooms usw. — 8. April. Unter der Firma **Te-Ca-Ro** hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbeschränkte Dauer, am 10. März 1932 eine Genossenschaft gebildet, welche die Errichtung und den Betrieb von künstlerischen modernen Tea-Rooms in Zürich und auch in andern schweizerischen Städten sowie den Handel in Tee, Kaffee und allen einschlägigen Artikeln zum Zwecke hat. Das Genossenschaftskapital besteht aus dem Totalbetrage der jeweils ausgegebenen, auf den Namen lautenden Anteilscheine zu Fr. 100 und den Reserven. Ueber die Aufnahme neuer Mitglieder entscheidet auf schriftliche Anmeldung hin der Vorstand. Jeder Genossenschafter hat bei seiner Aufnahme mindestens einen auf den Namen lautenden Anteilschein zu Fr. 100 zu zeichnen und bar einzuzahlen. Die Uebertragung von Anteilscheinen unterliegt in jedem einzelnen Fall der Zustimmung des Vorstandes. Mit der gültigen Uebertragung aller Anteilscheine erlischt die Mitgliedschaft des Betreffenden; im übrigen kann der Austritt nur auf sechsmonatliche schriftliche Kündigung hin je auf Ende eines Geschäftsjahres erfolgen. Im Todesfall können die Erben in die Rechte und Pflichten des verstorbenen Genossenschafters eintreten. Sind mehrere Erben vorhanden, so haben dieselben bis zur definitiven Zuteilung der betreffenden Genossenschafts-Anteilscheine einen Vertreter zu bezeichnen, mit welchem die Genossenschaft ausschliesslich zu verkehren hat. Die Kündigung des bezw. der betreffenden Anteilscheine zur Rückzahlung kann ebenfalls nur auf das Ende eines Geschäftsjahres unter Innehaltung einer sechsmonatlichen Kündigungsfrist erfolgen. Der bezw. die betreffenden Genossenschaftsanteilscheine werden zu dem jeweiligen Bilanzwert des mit der Kündigung zusammenfallenden Geschäftsabschlusses zurückbezahlt. Das Geschäftsjahr umfasst die Zeit vom 1. April bis und mit 31. März. Für die Aufstellung der Bilanz sind die Bestimmungen des Art. 656 O. R. massgebend. Der nach Abzug sämtlicher Unkosten, Steuern, Passivzinsen, Abschreibungen und Rückstellungen verbleibende Rechnungssaldo bildet den Reingewinn und wird als Dividende auf die Anteilscheine ausgeschüttet, soweit die Generalversammlung nicht abweichende Beschlüsse fasst. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Mitglieder hiefür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand von 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen; die Vorstandsmitglieder führen Kollektivunterschrift je zu zweien. Der Vorstand kann an einzelne Genossenschafter sowie an Angestellte Prokura erteilen. Der Vorstand besteht zurzeit aus: John Zuliani, Architekt, italienischer Staatsangehöriger, in Bern, Präsident; Ernst Oelhafen, Kaufmann, von Windisch (Aargau), in Zürich, und Hans Glauser, Kaufmann, von Aefligen (Bern), in Zürich. Geschäftslokal: Hirschengasse 2, Zürich 1.

8. April. **General Pneu A.-G. Zürich,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 139 vom 19. Juni 1931, Seite 1349). In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. März 1932 haben die Aktionäre die Reduktion des Aktienkapitals von bisher Fr. 50,000 auf Fr. 30,000 beschlossen durch Abstempelung der 100 Namenaktien von nom. Fr. 500 auf nom. Fr. 300. Abs. 1 von § 6 der Gesellschaftsstatuten wurde demgemäss geändert. Es beträgt das Aktienkapital der Gesellschaft also nun Fr. 30,000, eingeteilt in 100 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 300.

8. April. **Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft,** in Kilchberg mit Zweigniederlassung in Bern (S. H. A. B. Nr. 80 vom 7. April 1932, Seite 822). Die Prokura von Jean Oes ist erloschen. Der Verwaltungsrat hat zwei weitere Kollektivprokuren erteilt an Henri Simmler, von Zürich, in Rüschlikon, und Alfred Weber, von und in Kilchberg.

Schnittmusterverlag. — 8. April. Die Firma **E. Küng & Co.,** in Zürich 8 (S. H. A. B. Nr. 165 vom 17. Juli 1928, Seite 1406), Schnittmusterverlag, Kollektivgesellschafter: Emma Küng gesch. Minder, Fritz Minder, Gertrud Minder, ist infolge Aufgabe des Geschäftes und daheriger Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Die Liquidation ist durchgeführt.

8. April. Die nachstehenden beiden Firmen werden wegen Konkurses von Amtes wegen gelöscht:

1. Weinhandlung. — **Ziegler & Co.,** in Affoltern a. A. (S. H. A. B. Nr. 232 vom 4. Oktober 1923, Seite 1881), unbeschränkt haftende Gesellschafter: Walter Ziegler und Carl Ziegler-Meier, Kommanditärin: Wwe. Berta Ziegler, Weinhandlung.

2. Metzgerei. — **Carl Tobler,** in Thalwil (S. H. A. B. Nr. 109 vom 12. Mai 1930, Seite 1010), Metzgerei und Wursterei.

9. April. Durch öffentliche Urkunde vom 1. April 1932 ist unter dem Namen **Pensions- und Unterstützungsfonds der Ferd. Mayer Aktiengesellschaft in Zürich,** mit Sitz in Zürich, eine Stiftung errichtet worden. Zweck der Stiftung ist die Fürsorge für das Personal der Firma « Ferd. Mayer Aktiengesellschaft » nach Massgabe eines vom Stiftungsrate zu erlassenden und vom Verwaltungsrat der Stifterin zu genehmigenden Reglementes. Organ der Stiftung ist der aus mindestens 3 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat. Derselbe vertritt die Stiftung nach aussen, je zwei Mitglieder des Stiftungsrates führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Der Stiftungsrat besteht zurzeit aus: Siegmund Weil-Heinsheimer, Kaufmann, von Zürich, Präsident; Gustav Zücker, Direktor, tschechoslowakischer Staatsangehöriger, und Max Roder, Buchhalter, deutscher Staatsangehöriger, weitere Mitglieder, alle wohnhaft in Zürich. Geschäftslokal: Glärnischstrasse 30, Zürich 2.

Nähr- und Kräftigungsmittel. — 9. April. Inhaber der Firma **Friedrich Keist, « Herba »,** in Zürich 8, ist Friedrich Keist, von Langnau (Luzern), in Zürich 8 (ab 1. Mai 1932 in Zürich 2). Handel in Nähr- und Kräftigungsmitteln sowie technischen Neuheiten. Färberstrasse 37, ab 1. Mai 1932, Gartenstrasse 15, Zürich 2.

Kolonialwaren usw. — 9. April. Inhaber der Firma **Carl Nacke,** in Zürich 6, ist Carl Nacke-Abbate, von Crana (Tessin), in Zürich 6. Import von und Handel in Kolonialwaren, Dauerfleischwaren, Konserven und Kaffee « Kateka ». Schindlerstrasse 2.

9. April. **Molkereigenossenschaft Wädenswil,** in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 38 vom 15. Februar 1923, Seite 326). In der Generalversammlung vom 10. Januar 1931 haben die Mitglieder dieser Genossenschaft neue Statuten angenommen, wodurch die bisher publizierten Bestimmungen folgende Aenderungen erfahren: Die Genossenschaft hat den Zweck, die Milch in rationeller Weise zu verwerten und landwirtschaftliche Produkte und Bedarfsartikel zu vermitteln, ohne dabei einen Gewinn zu beabsichtigen. Mitglied der Genossenschaft kann jeder in bürgerlichen Ehren und Rechten stehende bezw. vertretene Landwirt der Gemeinde Wädenswil werden. Die Aufnahme erfolgt auf schriftliche, spätestens bis 1. Dezember des laufenden Jahres einzureichende Anmeldung durch Beschluss der Generalversammlung. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der grosse Vorstand, der kleine Vorstand, der Verwalter und die Kontrollstelle. Der kleine Vorstand vertritt

die Genossenschaft nach aussen und es führen der Präsident oder der Vizepräsident je mit dem Aktuar oder dem Verwalter kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Rudolf Scherer ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem kleinen Vorstand gehören nunmehr an: Jakob Vetterli-Hauser, Präsident (bisher Vizepräsident); Albert Stocker, Landwirt, von und in Wädenswil, Vizepräsident (neu), und Carl Zuppinger, Aktuar (bisher Beisitzer). Als Verwalter zeichnet weiterhin Hans Schöni.

Garage usw. — 9. April. Franz Alois Egger, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich 8, und Josef Möcklin, von Diessenhofen (Thurgau), in Zürich 8, haben unter der Firma **Franz Egger & Co.**, in Zürich 8, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1932 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Franz Alois Egger und Kommanditär ist Josef Möcklin, welchem Prokura erteilt ist, mit dem Betrage von Fr. 40,000. Miet-Autos; Garage. Reinhardstrasse 9.

9. April. **Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 68 vom 24. März 1931, Seite 638). Die Prokura von Marcel Froidevaux ist erloschen. Der Verwaltungsrat hat eine weitere Kollektivprokura erteilt an Eugen Albert Bachmann, von St. Gallen, in Zürich. Die sämtlichen zeichnungsberechtigten Personen zeichnen unter sich je zu zweien kollektiv.

Südfrüchte. — 9. April. Die Inhaberin der Firma **Ali,** in Zürich 5 (S. H. A. B. Nr. 87 vom 14. April 1930, Seite 798), Südfrüchteimport, wohnt nunmehr in Zürich 6.

Reise- und Sportartikel. — 9. April. Die Firma **Robert Gasser,** in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 90 vom 19. April 1929, Seite 801), Reise- und Sportartikel (Handel und Fabrikation), erteilt Einzelprokura an Frau Margot Gasser geb. Dolp, von Unterhallau, in Zollikon. Der Inhaber wohnt nunmehr in Zollikon.

9. April. **Mechanische Seidenstoffweberei Zürich,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 282 vom 3. Dezember 1931, Seite 2578). Der Verwaltungsrat hat zum Direktor mit Kollektivunterschrift ernannt Arthur F. Haas, von und in Zürich. Der Genannte zeichnet mit je einem der übrigen Kollektivzeichnungsberechtigten zu zweien.

Apotheke. — 9. April. Die Firma **Dr. Willy Haas,** in Zürich 3 (S. H. A. B. Nr. 199 vom 28. August 1931, Seite 1870), Betrieb der Idaplatz-Apotheke, ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Holzhandel usw. — 11. April. Die Firma **Moritz Rosenkranz,** in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 97 vom 27. April 1924, Seite 705), Holzhandel, Kommission, ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen an die Firma «Moritz Rosenkranz Wwe.», in Zürich 6, über.

Inhaberin der Firma **Moritz Rosenkranz Wwe.,** in Zürich 6, ist Wwe. Pessel Rosenkranz geb. Weissberg, polnische Staatsangehörige, in Zürich 6. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Moritz Rosenkranz», in Zürich 6. Holzhandel, Kommission. Huttenstrasse 26.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarberg

Spezereihandlung. — 1932. 11. April. Die Firma **Alfred Glauser,** Spezereihandlung, in Detligen, Gemeinde Radelfingen (S. H. A. B. Nr. 286 vom 5. Dezember 1924, Seite 1996), ist infolge Verzichts des Inhabers erloschen.

Bureau Bern

9. April. Unter der Firma **Bau-Aktiengesellschaft Zollikofen** gründet sich, mit Sitz in Zollikofen bei Bern, eine Aktiengesellschaft. Die Gesellschaftsstatuten sind am 5. April 1932 festgestellt worden. Zweck der Gesellschaft ist: a) Ankauf und Handel mit Bauterrain, sowie mit anderm Grundbesitz; b) Erstellung von sämtlichen Hochbauarbeiten; c) Verkauf und Vermietung von Wohn- und Geschäftshäusern; d) Beteiligung an Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art. Die Dauer der Gesellschaft ist unbeschränkt. Das Aktienkapital beträgt Fr. 8000 und ist eingeteilt in 32 Namenaktien zu Fr. 250. Die gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erfolgen durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Gesellschaft wird nach aussen vertreten durch die Kollektivunterschrift zweier Verwaltungsratsmitglieder. Mitglieder des aus 2—3 Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrates sind: Otto Walter, von Löhningen (Schaffhausen), Spenglermeister und Installateur, als Präsident, und Fritz Sieber, jun., von Dieterswil, Hochbautechniker, als Sekretär, beide wohnhaft in Zollikofen. Domizil: Bei Fritz Sieber, Zollohaus Zollikofen.

Brennstoff-Grosshandlung. — 9. April. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Steinmann, Pfetzer & Co.,** Brennstoff-Grosshandlung, in Bern (S. H. A. B. Nr. 4 vom 8. Januar 1931, Seite 30), hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft « Steinmann & Co. », in Bern.

Eugen Steinmann-Kaestle, von und in St. Gallen, und Max Steinmann, von St. Gallen, in Bern, haben unter der Firma **Steinmann & Co.,** in Bern, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 31. März 1932 begonnen hat. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma « Steinmann, Pfetzer & Co. », in Bern. Brennstoff-Grosshandlung. Marktgasse 32.

9. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Nährmittel Mocador A. G. Bern (Produits alimentaires Mocador S. A. Berne),** mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 301 vom 22. Dezember 1928, Seite 2420), hat in ihrer Generalversammlung vom 23. Januar 1932 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Abänderungen der publizierten Tatsachen beschlossen: Die Firma lautet jetzt **Mocador A. G. Bern (Mocador S. A. Berne).** Die Gesellschaft bezweckt ausser dem An- und Verkauf von Nährmitteln und Papieren im Grosshandel auch die Einrichtung von Läden und Installationen und den Verkauf von elektrischen Apparaten. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

Bureau Biel

6. April. Die Genossenschaft **Schreinermeisterverband von Biel und Umgebung,** mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 165 vom 13. Juli 1918, Seite 1155), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 4. September 1931 beschlossen, sich als Genossenschaft aufzulösen und im Handelsregister streichen zu lassen. Passiven sind keine vorhanden. Die Aktiven gehen über an den «Verband der Schreinermeister und verwandter Berufe Biel und Umgebung», der sich als Verein gemäss Art. 60 Z.G.B. ohne Eintrag konstituiert hat.

Bureau de Courtelary

Horlogerie. — 8 avril. Le chef de la maison **Armand Nicolet,** à Tramelan-Dessus, est Armand Nicolet, de et à Tramelan-Dessus. Fabrication, achat et vente d'horlogerie. Rue de Méval 11.

Hôtel. — 11 avril. La raison **Victor Gallini,** Hôtel du Sauvage, à Courtelary (F. o. s. du c. du 10 décembre 1930, nº 289, page 2520), est radiée ensuite de départ du titulaire.

Bureau Frutigen

6. April. Unter der Firma **Wassergenossenschaft Kaltenbrunnen Krattigen** besteht, mit Sitz in Krattigen, eine Genossenschaft, welche den Zweck hat, die Genossenschafter mit gutem Trinkwasser zu versorgen. Die Statuten sind am 7. März 1931 festgestellt worden. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Die Mitgliedschaft wird erworben durch Einreichung eines schriftlichen Gesuches an den Vorstand, welcher die Befugnis hat, über Eintreten oder Nichteintreten zu entscheiden. Neueintretende Genossenschafter haben eine Einkaufssumme, in der Regel nach der Grundsteuerschatzung des anzuschliessenden Grundstückes zu entrichten. Die Einkaufssumme wird von der Hauptversammlung festgesetzt. Diese Bestimmung gilt auch für die alten Genossenschafter, insofern sie neue Grundstücke erwerben und dort eine Wasserbezugsstelle einrichten. Die Mitglieder haben eine Wasserteile zu entrichten, die alljährlich durch die Hauptversammlung festgesetzt und auf den 15. Dezember des betreffenden Rechnungsjahres an den Kassier zu bezahlen ist. Solange die Auflösung der Genossenschaft nicht beschlossen ist, steht jedem Genossenschafter der Austritt frei. Er kann nur am Ende des Geschäftsjahres nach mindestens vierwöchentlicher Kündigung stattfinden. Der Aktivsaldo der Gewinn- und Verlustrechnung fällt in einen Reservefonds. Zur Deckung der Verwaltungskosten des Unternehmens, sowie des Unterhaltes und der Erweiterung der Anlagen dienen folgende Einnahmen: a) Wasserteile; b) Zinse eines allfälligen Reservefonds; c) Wasserkaufpreise, sofern wieder Wasser verkauft wird und soweit dieselben nicht in den zu äufnenden Reservefonds fliessen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften nebst dem Genossenschaftsvermögen die Mitglieder persönlich und solidarisch. Die Hauptversammlung ist berechtigt, an allfällige Kapitalzinse von Darlehen, welche die Genossenschaft schuldet, oder bei notwendig werdenden, ausserordentlichen Aufwendungen den Wasserkäufern Beiträge aufzuerlegen, die von der Hauptversammlung bestimmt werden. Diese Beiträge werden nur auferlegt, sofern die erforderlichen Mittel nicht durch andere Einnahmen gedeckt werden können. Die Organe der Genossenschaft sind: die Hauptversammlung der Genossenschafter, der Vorstand, bestehend aus 5 Mitgliedern, und die Kontrollstelle (Revisoren). Nach aussen und gegenüber Dritten wird die Genossenchaft durch den Präsidenten oder Vizepräsidenten des Vorstandes in Verbindung mit dem Sekretär desselben vertreten, welche im Namen der Genossenschaft kollektiv die verbindliche Unterschrift führen. Der Vorstand besteht aus folgenden Personen: Präsident: Ernst Heim-Rupp, Depotarheiter, von und in Krattigen; Vizepräsident und Kassier: Fritz Kummer-Minder, Landwirt, von und in Krattigen; Sekretär: Gottfried Luginbühl-Durand, Bäckermeister, von und in Krattigen; Beisitzer: Rudolf Zahler, Pensionshalter, von Frutigen, in Krattigen, und Jakob Wäfler, Landwirt, von Frutigen, in Krattigen.

Glarus — Glaris — Glarona

1932. 11. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Schotterwerke Mollis A. G.,** mit bisherigem Sitze in Mollis (S. H. A. B. Nr. 43 vom 21. Februar 1928), hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Januar 1932 die Sitzverlegung von Mollis nach Zürich (S. H. A. B. Nr. 49 vom 29. Februar 1932, Seite 502) beschlossen und wird daher im Handelsregister des Kantons Glarus gelöscht.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

1932. 6 avril. La raison **Emma Berthet-Pochon, à l'Innovation,** à Bulle, bonneterie, mercerie, lingerie, jouets (F. o. s. du c. du 11 novembre 1924, nº 265, page 1630), modifie sa titulature en celle de **Emma Berthet-Pochon, Comptoir des Nouveautés.**

7 avril. Dans son assemblée générale du 22 novembre 1931, l'association **Cercle des Arts et Métiers,** à Bulle (F. o. s. du c. du 26 août 1919, nº 204, page 1498), en se fondant sur les articles 52, al. 2 et 60 C. s. s., a renoncé à son inscription au registre du commerce, tout en continuant d'exister, sans être inscrite. L'association est dès lors radiée.

Bureau de Fribourg

Chapellerie, modes. — 7 avril. La société en nom collectif **Les Hoirs de Mme. Gremaud-Birbaum,** chapellerie, casquetterie, modes, Rue de Lausanne, nº 20. à Fribourg (F. o. s. du c. du 7 novembre 1921, nº 273, page 2142), est dissoute. La raison est radiée, la liquidation étant terminée.

11 avril. La société coopérative **Caisse Raiffeisen de Arconciel,** dont le siège est à Arconciel (F. o. s. du c. du 24 juillet 1930, nº 170, page 1570), a élu Robert Bulliard, agriculteur, de et à Arconciel, comme secrétaire, en remplacement d'Albert Python. La signature d'Albert Python, éteinte, est radiée. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et d'un autre membre du comité désigné à cet effet en la personne de Robert Bulliard.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten-Gösgen

Musikhaus. — 1932. 7. April. Die Firma **Frau Frei-Stüssi,** in Olten, Musikhaus (S. H. A. B. Nr. 132 vom 10. Juni 1929, Seite 1198), hat das Geschäftslokal von der Bahnhofstrasse-Schweizerhof an den Munzingerplatz 6 verlegt.

Bureau Stadt Solothurn

Woll- und Strickwaren. — 9. April. Inhaberin der Einzelfirma **Marie Fabig-Rütti,** in Solothurn, ist Frau Marie Fabig geb. Rütti, Ehefrau des Robert, deutsche Staatsangehörige, in Solothurn. Handel mit Woll- und Strickwaren. Schaalgasse Nr. 18.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Radioapparate, Grammophone usw. — 1932. 7. April. Unter der Firma **Tele A. G.** bildet sich auf Grund der Statuten vom 4. April 1932, mit Sitz in Basel, auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft zum Vertrieb von Radioapparaten, Tonfilmapparaturen, Grammophonen und anderen musikvermittelnden Apparaten mit allen Zubehörden. Das Grundkapital beträgt Fr. 20,000, eingeteilt in 20 Namenaktien von Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt mit Wirkung ab 4. April 1932 von Ernst A. Rueger, in Basel, Radioapparate und Bestandteile im Werte von Fr. 5340.25, Guthaben im Betrage von Fr. 1350.75 und eine Bureaueinrichtung im Werte von Fran-

ken 8309, alles gemäss besondern Verzeichnissen vom 4. April 1932; Ernst A. Rueger erhält für den Gesamtwert von Fr. 15,000 15 Aktien. Die Publikationen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—5 Mitgliedern: Einziges Mitglied ist Ernst A. Rueger-Gröli, Kaufmann. Zu einer Prokuristin wurde ernannt Elsy Rueger-Groeli, beide von Trüllikon (Zürich), in Basel. Beide führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Pfeffingerstrasse 27.

7. April. In der **Röhrenfabrik A. G. Basel,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 150 vom 1. Juli 1930, Seite 1388), sind die Unterschriften des Direktors Hans Brenner und des Prokuristen Ernst Rauch erloschen. Zum Geschäftsführer wurde ernannt Rudolf Keller, von Biel, in Bern; er zeichnet kollektiv mit einem andern Zeichnungsberechtigten.

Malergeschäft. — 7. April. Die Firma **K. Weingartner,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 208 vom 6. September 1927, Seite 1598), Flach- und Dekorationsmalerei, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

7. April. Adolf Weingartner-Müller, von und in Basel, und Karl Weingartner-Hüsler, von Basel, in Binningen, haben unter der Firma **Weingartner & Cie.,** in Basel, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1932 begonnen hat. Adolf Weingartner-Müller ist unbeschränkt haftender Gesellschafter. Karl Weingartner-Hüsler ist Kommanditär mit Fr. 12,000. Ausführung sämtlicher Malerarbeiten. Neuweilerstrasse 67.

Lehrmittel. — 7. April. Inhaber der Firma **Hans Witte,** in Riehen, ist Johannes Alfred Franziskus Witte-Kuschel, deutscher Staatsangehöriger, in Riehen. Verlag von Lehrmitteln. Paradiesstrasse 30, in Riehen.

7. April. In der Aktiengesellschaft unter der Firma **Industrie-Gesellschaft für Schappe,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 162 vom 16. Juli 1931, Seite 1554), ist die Unterschrift des Subdirektors Karl Rudolf Koella-Stänz infolge Todes erloschen. Ferner ist die Unterschrift des Subdirektors Franz Koch erloschen.

7. April. In der **Stiftung der Beamten- und Angestellten-Pensionskasse der Industrie-Gesellschaft für Schappe,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 238 vom 11. Oktober 1930, Seite 2082), ist Adolf Koella aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Stiftungsrat tritt ein Gervais Gouvernon, von Les Bois (Bern), in Basel. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Vorsitzenden, dem Kassaführer oder dem Schreiber des Stiftungsrates.

7. April. In der **Stiftung Unterstützungsfonds der Industrie-Gesellschaft für Schappe,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 30 vom 6. Februar 1930, Seite 262), sind Karl Rudolf Koella-Stänz, Franz Koch und Charles Daumont aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Stiftungsrat treten ein: Ivan A. Strohl, Charles Brand, beide Direktoren, und Carl Burckhardt, Prokurist; alle von und in Basel. Sie führen unter sich oder mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten Kollektivunterschrift zu zweien.

7. April. In der **Stiftung für den Bau von Arbeiterwohnungen der Industrie-Gesellschaft für Schappe,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 30 vom 6. Februar 1930, Seite 262), sind Karl Rudolf Koella-Stänz, Franz Koch und Charles Daumont aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Stiftungsrat treten ein: Ivan A. Strohl, Charles Brand, beide Direktoren, und Carl Burckhardt, Prokurist, alle von und in Basel. Sie führen unter sich oder mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten Kollektivunterschrift zu zweien.

Wirtschaft. — 7. April. Die Firma **Wilhelm Schaub,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 144 vom 25. Juni 1931, Seite 1392), Wirtschaftsbetrieb, ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

7. April. In der Aktiengesellschaft unter der Firma **Chemische Fabrik vormals Sandoz,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 299 vom 22. Dezember 1930, Seite 2606), ist die Unterschrift des Verwaltungsratsdelegierten Werner Stauffacher-Reber infolge Todes erloschen.

7. April. Für die Stiftung unter dem Namen **Beamten Pensionsfonds der Chemischen Fabrik vormals Sandoz,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 16 vom 20. Januar 1923, Seite 157/58), werden die Zweckbestimmung und die Organisation durch Beschluss des Regierungsrates des Kantons Basel-Stadt vom 29. Dezember 1931 dahin abgeändert: 1. dass an die Hinterbliebenen auch Pensionen ausgerichtet werden und dass auch Geschwister der Beamten mit Stiftungsleistungen bedacht werden können, sowie 2. dass das Organ der Stiftung, die Chemische Fabrik vormals Sandoz, vertreten wird durch deren sämtliche Direktoren. Infolgedessen sind ferner kollektivzeichnungsberechtigt die Direktoren Dr. Hans Leemann, von Meilen, in Binningen, und Prof. Dr. Arthur Stoll, von Schinznach-Dorf, in Arlesheim. Die Unterschrift des Direktors Werner Stauffacher ist erloschen.

Chemisch-technische Produkte. — 7. April. Inhaber der Firma **Yaco Menassé,** in Basel, ist Yaco Menassé, türkischer Staatsangehöriger, in Basel. Fabrikation und Handel in chemisch-technischen Produkten. Im Langen Lohn 268.

Handel mit Oleum Basileum. — 7. April. In der Aktiengesellschaft unter der Firma **Gesellschaft für Po-Ho-Verbreitung, Po-Ho-Co A. G. Basel,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 281 vom 30. November 1927, Seite 2108), führt die Prokuristin Frieda Stellino infolge Verehelichung nunmehr den Namen Frieda Schnell-Stellino; sie ist nun Bürgerin von Basel.

7. April. In der Aktiengesellschaft unter der Firma **Basler Handelsbank,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 10 vom 14. Januar 1932, Seite 104), ist das Mitglied der Zentraldirektion Dr. Max Brugger zum Mitglied des Verwaltungsrates gewählt und zum Delegierten mit Kollektivunterschrift ernannt worden. Er führt wie bisher Kollektivunterschrift mit einem andern Zeichnungsberechtigten.

Zentralheizungen usw. — 7. April. Unter der Firma **Calorie A.-G. Basel** bildet sich auf Grund der Statuten vom 2. April 1932, mit Sitz in Basel, eine Aktiengesellschaft auf unbeschränkte Dauer zur Fabrikation und Einrichtung von Zentralheizungen, sanitären Installationen, Ventilationen und dazugehörigen Apparaten. Das Grundkapital beträgt Fr. 50,000, eingeteilt in 50 Namenaktien von Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Dr. Karl Peter, Advokat und Notar, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Güterstrasse 92.

Leder- und Treibriemen Konservierungsmittel. — 8. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Anti-Slip-Handels A. G.,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 186 vom 12. August 1930, Seite 1687), hat in der Generalversammlung vom 7. März 1932 ihre Statuten geändert und dabei folgende Aenderungen der publizierten Tatsachen getroffen: Der Zweck der Gesellschaft wird dahin erweitert, dass auch Geschäfte jeder Art vorgenommen werden können. Ferner wurde die Zahl der Verwaltungsratsmitglieder auf 1—5 erhöht. Aus der Verwaltung sind ausgeschieden der Präsident Siegfried Lussi und Gustav Perrot; die Unterschrift des Siegfried Lussi ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Oskar Meitner, Direktor, ungarischer Staatsangehöriger, in Paris, Präsident, und Alfred Buchmüller, Kaufmann, von und in Basel. Beide führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal nunmehr: Heumattstrasse 19.

9. April. Die Firma **Franz Wagner, Touring-Zerstäuber-Export,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 223 vom 25. September 1931, Seite 2070), Verwertung des Touring-Zerstäubers, wird infolge Konkurses des Inhabers von Amtes wegen gestrichen.

Käsehandlung. — 9. April. Die Firma **Karl Egger,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 28 vom 4. Februar 1932, Seite 292), Käsehandlung, wird infolge Konkurses des Inhabers von Amtes wegen gestrichen.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

Immobiliengesellschaft. — 1932. 4. April. Unter der Firma **Alpha A.-G.** hat sich, mit Sitz in Birsfelden, eine Aktiengesellschaft konstituiert, die den Zweck hat: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften. Die Statuten sind am 7. Dezember 1931 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbeschränkt. Das Grundkapital beträgt Fr. 1000 und ist eingeteilt in 10 auf den Namen lautende Aktien von Fr. 100. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen, soweit gesetzlich vorgeschrieben, durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Er besteht aus 1—3 Mitgliedern. Er kann einen beliebigen Teil seiner Befugnisse an einzelne Mitglieder übertragen. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen die rechtsverbindliche Unterschrift in der durch die Generalversammlung zu bestimmenden Art und Weise. Zurzeit ist einziges Mitglied des Verwaltungsrates Fritz Ramstein, Kaufmann, von und wohnhaft in Muttenz. Derselbe führt die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Domizil: Birsquai 7.

Immobiliengesellschaft. — 4. April. Unter der Firma **Beta A.-G.** hat sich, mit Sitz in Birsfelden, eine Aktiengesellschaft konstituiert, die den Zweck hat: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften. Die Statuten sind am 7. Dezember 1931 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbeschränkt. Das Grundkapital beträgt Fr. 1000 und ist eingeteilt in 10 auf den Namen lautende Aktien von Fr. 100. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen, soweit gesetzlich vorgeschrieben, durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Er besteht aus 1—3 Mitgliedern. Er kann einen beliebigen Teil seiner Befugnisse an einzelne Mitglieder übertragen. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen die rechtsverbindliche Unterschrift in der durch die Generalversammlung zu bestimmenden Art und Weise. Zurzeit ist einziges Mitglied des Verwaltungsrates Fritz Ramstein, Kaufmann, von und wohnhaft in Muttenz. Derselbe führt die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Domizil: Birsquai 7.

Immobiliengesellschaft. — 4. April. Unter der Firma **Gamma A.-G.** hat sich, mit Sitz in Birsfelden, eine Aktiengesellschaft konstituiert, die den Zweck hat: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften. Die Statuten sind am 7. Dezember 1931 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbeschränkt. Das Grundkapital beträgt Fr. 1000 und ist eingeteilt in 10 auf den Namen lautende Aktien von Fr. 100. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen, soweit gesetzlich vorgeschrieben, durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Er besteht aus 1—3 Mitgliedern. Er kann einen beliebigen Teil seiner Befugnisse an einzelne Mitglieder übertragen. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen die rechtsverbindliche Unterschrift in der durch die Generalversammlung zu bestimmenden Art und Weise. Zurzeit ist einziges Mitglied des Verwaltungsrates Fritz Ramstein, Kaufmann, von und wohnhaft in Muttenz. Derselbe führt die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Domizil: Birsquai 7.

Immobiliengesellschaft. — 4. April. Unter der Firma **Delta A.-G.** hat sich, mit Sitz in Birsfelden, eine Aktiengesellschaft konstituiert, die den Zweck hat: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften. Die Statuten sind am 7. Dezember 1931 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbeschränkt. Das Grundkapital beträgt Fr. 1000 und ist eingeteilt in 10 auf Namen lautende Aktien von Fr. 100. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen, soweit gesetzlich vorgeschrieben, durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Er besteht aus 1—3 Mitgliedern. Er kann einen beliebigen Teil seiner Befugnisse an einzelne Mitglieder übertragen. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen die rechtsverbindliche Unterschrift in der durch die Generalversammlung zu bestimmenden Art und Weise. Zurzeit ist einziges Mitglied des Verwaltungsrates Fritz Ramstein, Kaufmann, von und wohnhaft in Muttenz. Derselbe führt die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Domizil: Birsquai 7.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1932. 11. April. Die Aktiengesellschaft unter der Firma « Schleiftechnische Gesellschaft », mit Sitz in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 39 vom 17. Februar 1930, Seite 346/47), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. März 1932 ihr Aktienkapital von bisher Fr. 100,000 durch Annullierung von 80 Aktien zu Fr. 1000 um Fr. 80,000 reduziert und dementsprechend die Statuten revidiert. Das Aktienkapital beträgt demnach Fr. 20,000, eingeteilt in 20 Namenaktien zu Fr. 1000. Die nämliche Generalversammlung hat gleichzeitig die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidator wurde das bisherige Mitglied des Verwaltungsrates August Behrend, Kaufmann, von und in Zürich, ernannt, welcher für die **Schleiftechnische Gesellschaft in Liq.** die rechtsverbindliche Einzelunterschrift führt.

Milchprodukte, Kolonialwaren usw. — 11. April. Inhaber der Firma **Eugen Hatt,** in Beringen, ist Eugen Hatt, von Hemmenthal, in Beringen. Natur des Geschäftes: Milchprodukte und Kolonialwaren, Vertrieb technischer Neuheiten.

Feinkostkonserven. — 11. April. Inhaber der Firma **Gustav Hürlimann,** in Schaffhausen, ist Gustav Hürlimann, von Bäretswil, in Schaffhausen. Vertrieb von Feinkostkonserven. Webergasse 17 und 19.

Damenkleider usw. — 11. April. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **W. Schindler & Cie.,** vorm. **J. Schindler-Brütsch,** Damenkleiderstoffe, Damenkonfektion, Baumwollwaren, in Schaffhausen (S. H. A. B.

Nr. 207 vom 4. September 1924, Seite 1473), hat sich infolge Todes des unbeschränkt haftenden Gesellschafters Wilhelm Schindler aufgelöst. Die Liquidation der Gesellschaft ist bereits durchgeführt, deren Firma ist daher erloschen.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

Appretur, Sengerei, Bleicherei. — 1932. 8. April. Aktiengesellschaft unter der Firma **Aktiengesellschaft Cilander,** mit Hauptsitz in Herisau und Zweigniederlassung in Flawil (S. H. A. B. Nr. 163 vom 17. Juli 1931, Seite 1563). Aus dem Verwaltungsrate ist der bisherige Präsident Emil Tanner-Fritsch ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Unterschrift des bisherigen Direktors Dr. Oscar Klauser ist ebenfalls erloschen. Der Verwaltungsrat hat Dr. Caspar Zwicky, ing. chem., von Mollis (Glarus), in Flawil, Einzelprokura erteilt.

8. April. Stiftung unter dem Namen **Pensionskasse der A.-G. Cilander,** mit Sitz in Herisau (S. H. A. B. Nr. 291 vom 18. November 1920, Seite 2179). Aus dem Stiftungsrat ist der bisherige Protokollführer Dr. Oskar Klauser ausgeschieden; seine Unterschrift ist daher erloschen. Dem neuen Aktuar des Stiftungsrates Dr. Caspar Zwicky, ing. chem., technischer Leiter und Prokurist, von Mollis (Glarus), in Flawil, ist die Berechtigung zur Führung der Einzelunterschrift erteilt worden.

9. April. Genossenschaft unter der Firma **Allgemeine Krankenkasse Wolfhalden,** mit Sitz in Wolfhalden (S. H. A. B. Nr. 162 vom 15. Juli 1929, Seite 1474). Aus dem Vorstande sind der bisherige Vizepräsident und Kassier Jakob Keller, sowie die Beisitzer Albert Lutz und Emil Züst ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen. Alfred Eugster ist als Präsident zurückgetreten und zum Kassier bestimmt worden; seine Unterschrift ist ebenfalls erloschen. Es sind ferner gewählt worden: zum neuen Präsidenten der bisherigo Beisitzer Ernst Schläpfer, Seidenweber, von Wolfhalden, und als neue Mitglieder des Vorstandes: Johannes Mösle, Gemeindeschreiber, von Gais, Vizepräsident; Hans Herzog, Seidenweber, von Thal (St. Gallen), und Albin Sonderegger, Seidenweber, von Wolfhalden, letztere zwei Beisitzer, alle vier in Wolfhalden wohnhaft. Der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar, zurzeit Albert Oertle, sind je zu zweien kollektiv zur Führung der rechtsverbindlichen Unterschrift berechtigt.

Photoatelier usw. — 9. April. Inhaber der Firma **Wenzel Kruz,** in Herisau, ist Wenzel Kruz, von Deutschland, wohnhaft in Herisau. Photoatelier, Kartenverlag und Photoartikel. Oberdorf 118, zum «Zebra».

11. April. Inhaber der Firma **Albert Lutz, Sportartikelfabrikation, Sattlerei u. Tapeziererwerkstätte,** in Teufen, ist Albert Lutz, von Lutzenberg, wohnhaft in Teufen. Fabrikation und Handel in Sportartikeln en gros und en détail, Sattlerei und Tapeziererwerkstätte. Eggli 356.

Seidenweberei. — 11. April. Inhaber der Firma **Albert Maag,** in Rehetobel, ist Albert Maag, von Oberglatt (Zürich), wohnhaft in Rehetobel. Seidenweberei. Sägholz.

Stickereien. — 12. April. Die Firma **Jacob Kaufmann,** Stickereifabrikation und Export, in Walzenhausen (S. H. A. B. Nr. 91 vom 22. April 1931, Seite 874), wird infolge Konkurses von Amtes wegen gelöscht.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1932. 7. April. **Burgauer & Cie.,** Kollektivgesellschaft, Stickerei- und Weisswarenfabrikation und Export, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 189 vom 8. August 1919, Seite 1410). Die Natur des Geschäftes wird abgeändert in Verwaltung von Liegenschaften. Die Firma lautet nunmehr **Burgauer & Co. Immobiliengesellschaft.** Das Geschäftslokal befindet sich Bleichestrasse 11. Die Einzelprokura des Otto Burgauer ist erloschen.

Stoffe, Stickereien usw. — 7. April. Willy Burgauer und Otto Burgauer, beide von und in St. Gallen, haben unter der Firma **Burgauer & Co.,** in St. Gallen C., eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1932 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Willy Burgauer. Kommanditär ist mit dem Betrage von Fr. 50,000 Otto Burgauer. Diese Firma übernimmt, Wert 1. April 1932, Aktiven und Passiven mit Ausnahme der Liegenschaften, von der Kollektivgesellschaft «Burgauer & Co.», St. Gallen. Diese Firma erteilt Einzelprokura an Otto Burgauer, von und in St. Gallen. Fabrikation und Export von Stoffen, Stickereien und andern Textilien; Bleichestrasse 11.

Hanf- und Drahtseilerei. — 8. April. Inhaber der Firma **Adolf Arnheiter,** in St. Gallen W. (Winkeln), ist Adolf Arnheiter-Glinz, von Wörth a. M., in St. Gallen W. (Winkeln). Mechanische Hanf- und Drahtseilerei; Lendenstrasse.

Tiefbau. — 8. April. Justus Bless, sen., Justus Bless, jun., und Karl Bless, alle drei von und in Flums, haben unter der Firma **J. Bless & Söhne,** in Flums, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1930 ihren Anfang nahm. Tiefbauunternehmung.

Manufakturwaren, Mercerie, Betten usw. — 8. April. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma «Wagner & Co.», Handel in Manufakturwaren, Mercerie, Bonneterie, Konfektion, Bettfedern, Betten, Kolonial- und Schuhwaren, in Thal (S. H. A. B. Nr. 51 vom 1. März 1924, Seite 342), hat sich aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Wagner & Co. in Liq.** durch den unbeschränkt haftenden Gesellschafter Arnold Wagner-Egger, von Wattwil, in Thal, mit Einzelunterschrift besorgt. Die Prokura des Jakob Hartmann ist erloschen.

Papeterie usw. — 8. April. Die Firma **Ernst Züllig,** Papeterie und Papierhandlung en gros, in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 10 vom 14. Januar 1932, Seite 104), ist infolge Verlegung des Geschäftes nach Herisau (S. H. A. B. Nr. 78 vom 5. April 1932, Seite 799) im Handelsregister des Kantons St. Gallen erloschen.

Stickereien. — 8. April. Die Firma **Conrad Ehrbar,** Fabrikation und Export von Stickereien, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 184 vom 8. August 1928, Seite 1544), ist infolge Konkurses erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

Negozio di bestiame. — 1932. 11 aprile. Titolare della ditta individuale **Manzocchi Francesco,** in Bellinzona, è Francesco Manzocchi fu Giovanni, da Prato-Leventina, in Bellinzona. Negozio di bestiame. Prato Carasso, casa Dolfini.

Negozio di bestiame. — 11 aprile. Titolare della ditta individuale **Dafon Felice,** in Arbedo-Castione, è Felice Dafon fu Giuseppe, da Quinto, in Arbedo, negozio di bestiame.

Ufficio di Lugano

Riscaldamenti centrali, impianti sanitari. — 5 aprile. La ditta individuale **Ernesto Taddei,** in Lugano, riscaldamenti centrali, impianti sanitari e vendita di materiali relativo (F. u. s. di c. del 1° ottobre 1923, n° 229, pag. 1856), viene cancellata dal registro di commercio per cessione dell'azienda alla neocostituita società anonima «Ernesto Taddei, Società Anonima», con sede a Lugano.

Mediante atto notarile 29 marzo 1932 si è costituita una società anonima per azioni denominata **Ernesto Taddei, Società Anonima,** con sede a Lugano, allo scopo di rilevare e continuare l'azienda di Ernesto Taddei per impianti di riscaldamenti centrali, sanitari, acquedotti e refrigeranti, il tutto come risulta dall'inventario-bilancio 5 marzo 1932 che porta un attivo di fr. 41,900 ed un passivo di fr. 31,900, con un attivo netto quindi di fr. 10,000. Per questo apporto vengono assegnati ad Ernesto Taddei n. 7 azioni interamente liberate ed il resto in contanti. Gli statuti portano la data del 29 marzo 1932 e la durata della società è illimitata. Il capitale sociale è di fr. 10,000, diviso in 10 azioni nominative di fr. 1000 cadauna. Le pubblicazioni della società saranno fatte sul foglio officiale del Cantone Ticino. La società è amministrata da un consiglio di amministrazione composto da 1 a 3 membri, attualmente da uno solo nella persona di Ernesto Taddei, industriale, da e domiciliato a Lugano. Uffici in Via Industria privata.

Busti e biancheria su misura. — 12 aprile. La ditta **Rosa Hauri,** in Lugano, busti e biancheria su misura (F. u. s. di c. del 25 aprile 1927, n° 95, pag. 747), viene cancellata per cessazione di commercio.

Busti ed articoli affini. — 12 aprile. Titolare della ditta **Maria Passamonti,** in Lugano, è Maria Passamonti di Francesco, da Montepagano (Italia), domiciliata a Lugano. Busti ed articoli affini. Via Stauffacher.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

Epuration des huiles résiduaires, etc. — 1932. 8 avril. Sous la raison sociale **Lubriol S. A.,** il est constitué une société anonyme dont le siège est à Lausanne. Les statuts portent la date du 22 mars. La société a pour objet de participer financièrement ou de toutes autres manières, en Suisse et à l'étranger, à toutes entreprises généralement quelconques se rapportant à l'épuration des huiles résiduaires, pour autant que cette activité a lieu en dehors du canton de Vaud. La société pourra valablement faire toutes opérations qui se rapporteraient, par un lien direct ou indirect, à son objet principal, ou qui seraient susceptibles de provoquer le développement de ses opérations principales. Elle pourra se contenter, sur une disposition de son assemblée générale, d'être propriétaire de brevets et de concéder des licences pour l'exploitation par d'autres qu'elle-même des inventions couvertes par les dits brevets. La durée de la société est indéterminée. Tous les avis relatifs aux affaires sociales sont valablement publiés dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le capital social est présentement fixé à la somme de fr. 30,000 et il est divisé en 300 actions de fr. 100 chacune, nominatives. Francis-Sales Woïdich a fait apport à la société en toute propriété et sous toutes garanties de fait et de droit de: a) la licence exclusive du brevet français n° 330331 (en dépôt), procédé dispositif pour la régénération des huiles de graissage usagées; b) la licence exclusive du brevet suisse 89868 (en dépôt) procédé dispositif pour la régénération des huiles de graissage usagées. Cet apport est fait pour le prix de fr. 18,000 qui est payé à Woïdich par la remise de 180 actions de fr. 100 chacune, entièrement libérées, de la société. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 3 membres au moins. La société est valablement engagée par la signature conjointe de deux administrateurs. Le conseil d'administration peut en outre désigner les personnes engageant valablement la société en dehors de la signature conjointe de deux administrateurs. Les administrateurs sont: Dr. Francis-Sales Woïdich, citoyen des Etats-Unis d'Amérique, ingénieur, domicilié à Toulsa (Oklahoma, U. S. A.); Traugott Holliger, de Bâle-Ville, directeur de banque, domicilié à Bâle; Dr. Robert Rey-Willer, de Forel sur Lucens, avocat, domicilié à Lausanne; Léon Gouy, de Genève-Ville, avocat, domicilié à Genève; Etienne Rochette, citoyen français, industriel, domicilié à Pithivier-le-Vieil (Loiret, France). Le président du conseil d'administration est Dr. Francis-Sales Woïdich. Bureaux de la société: Rue du Lion d'Or n° 4, en l'Etude de Me Rey-Willer, avocat.

Laiterie, fruits, légumes. — 8 avril. La raison **S. Togni,** à Lausanne, laiterie, fruits et légumes (F. o. s. du c. du 24 octobre 1917), est radiée ensuite de remise de commerce.

Chemiserie, articles pour messieurs. — 9 avril. La raison **Borgeaud-Ischi,** à Lausanne, chemiserie et articles pour messieurs (F. o. s. du c. du 6 octobre 1931), est radiée ensuite de remise de commerce.

Chemiserie, articles pour messieurs. — 9 avril. Le chef de la maison **Ginette Morel,** à Lausanne, est Geneviève-Berthe dite Ginette Morel, de France, à Montreux, Châtelard. Chemiserie et articles pour messieurs. Rue Enning-St-Pierre 2, à l'enseigne «Chemiserie de St-Pierre».

Epicerie, mercerie, etc. — 11 avril. La raison **Cordey,** à Pully, épicerie, mercerie, vins, tabacs et cigares (F. o. s. du c. du 17 février 1927), est radiée ensuite de remise de commerce.

Bureau du Sentier

9 avril. Le **Syndicat Agricole des Bioux,** société coopérative dont le siège est aux Bioux (Abbaye) (F. o. s. du c. du 23 septembre 1898, n° 267), fait inscrire que dans son assemblée du 23 mai 1931 il a constitué comme suit son comité: Jean-François Rochat, agriculteur, président; Jean Reymond, agriculteur, vice-président; Jean-Daniel Reymond, négociant, secrétaire; Louis Rochat et Marcel Berney, ces deux agriculteurs, membres, tous de l'Abbaye, domiciliés aux Bioux. Les anciens membres Louis-François Berney, président, Julien-Marcelin Berney, vice-président, Charles Berney, secrétaire, Jules Rochat et Jules Guignard sont radiés. Les signatures des ancien président et secrétaire sont éteintes. La société est engagée par la signature collective du président ou du vice-président et du secrétaire.

9 avril. La **Société industrielle et commerciale de La Vallée,** société coopérative dont le siège est au Sentier (Le Chenit) (F. o. s. du c. du 5 décembre 1894, n° 260), fait inscrire que son comité est actuellement composé de: Marcel Vuilleumier, directeur, de Tramelan-dessus, au Sentier, président; Marius Meylan, fabricant, d'horlogerie, du Chenit, à l'Orient, vice-président; Albert Pillichody, inspecteur forestier, de Berne et Yverdon, aux Piguet-Dessus, secrétaire; Robert Piguet, horloger, du Chenit, au Brassus, caissier; Georges Gallay, fabricant d'horlogerie, de Genève, au Sentier; Robert Heuby, marchand de bois, de Treiten (Berne), au Sentier, et Simond John, négociant, du Chenit, au Sentier, membres; tous dans la commune du Chenit. Les anciens membres Alfred Lugrin, Henri Gallay, Alexandre Bourgeois, Louis Audemars, John Capt, Adrien Aubert et Charles-Henri Golay sont radiés. Les signatures des ancien président et secrétaire sont éteintes. La société est valablement engagée par la signature collective du président et du secrétaire.

9 avril. La **Scierie électrique du Brassus S. A.**, société anonyme dont le siège est Brassus (F. o. s. du c. du 17 août 1923, n° 191), est radiée d'office, ensuite de liquidation concordataire par abandon total de son actif ordonnée par le président du tribunal de La Vallée, le 30 mars 1931.

Bureau d'Yverdon

8 avril. La **Société des Scieurs Marchands de bois de la Suisse romande**, société coopérative dont le siège est à Yverdon (F. o. s. du c. du 30 mai 1905, page 902), est radiée d'office, conformément à l'art. 16 de l'ordonnance II du 16 décembre 1918, ensuite de décision prise le 22 mars 1932 par le tribunal cantonal du canton de Vaud en sa qualité d'autorité cantonale de surveillance du registre du commerce.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

1932. 26 mars. Dans leur assemblée générale du 3 mars 1932, les actionnaires de la **Société de construction pour la Chaux-de-Fonds**, société anonyme ayant son siège à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. des 23 juin 1883, n° 94, et 15 mars 1927, n° 62), ont procédé à la modification des statuts de cette société par acte du 3 mars 1932, reçu Julien Girard, notaire, à la Chaux-de-Fonds, en ce sens que la durée de la société est prorogée pour un temps illimité. Le conseil d'administration est actuellement composé de 9 membres qui sont: Albert Bourquin-Jaccard (déjà inscrit); Albert Michaud; Victor Bolle-Michaud; Vital Schurch, ces trois déjà inscrits; Charles Fuog-Waegeli, négociant, de Stein s. Rhin (Schaffhouse); Henri Wille, déjà inscrit; Léon Spahr, industriel, de la Chaux-de-Fonds; René Jacot-Guillarmod, notaire, de la Chaux-de-Fonds; Francis Paris, procuré, de Concise (Vaud), tous domiciliés à la Chaux-de-Fonds. La société est engagée vis-à-vis des tiers par le président et le secrétaire qui signent individuellement. Président: Albert Bourquin-Jaccard (déjà inscrit); secrétaire-caissier: Vital Schurch, sus-nommé. La signature de Henri Maire, secrétaire-caissier, décédé, est radiée. Ariste Montandon-Calame, décédé, et Auguste Béguelin, démissionnaire, ne font plus partie du conseil d'administration. Bureaux de la société: Rue Fritz Courvoisier n° 9.

Cadrans métal. — 9 avril. Le chef de la maison **Henri Imhof**, à la Chaux-de-Fonds, est Henri-Otto Imhof, de Iffwil (Berne), domicilié à la Chaux-de-Fonds. Fabrication de cadrans métal à l'enseigne « Au Cadran ». Rue du Parc 108.

Parapluies. — 9 avril. La raison **Charles Berger**, à la Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 11 avril 1910, n° 96), fabrique de parapluies, est radiée d'office, ensuite de décès du titulaire.

9 avril. Par acte authentique du 31 mars 1932 reçu Daniel Thiébaud, notaire, à Bevaix, et statuts de même date, il a été constitué sous la raison sociale **Immeuble Collège 17 S. A.**, une société anonyme ayant son siège à la Chaux-de-Fonds et pour but: l'achat, l'exploitation et la vente de l'immeuble rue du Collège 17, la Chaux-de-Fonds (art. 534 de ce cadastre). Elle fait l'acquisition du dit immeuble pour le prix de fr. 60,000. Elle peut s'intéresser à toutes autres affaires immobilières ou financières. Sa durée est indéterminée. Son capital est de fr. 5000, divisé en 20 actions nominatives de fr. 250 chacune, entièrement libérées. L'organe de publicité de la société est la Feuille officielle suisse du commerce. La gestion des affaires est confiée a un conseil d'administration composé de 1 à 3 membres. La société est engagée à l'égard des tiers par la signature individuelle de chaque administrateur. Le premier conseil est composé d'un seul membre Fritz Geiser, originaire de Langenthal, négociant, domicilié à la Chaux-de-Fonds. Bureaux: au siège de la gérance, Gérances et Contentieux S. A. L. Robert 32.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

2 avril. L'association **Prix des Mousquetaires** ayant son siège à Buttes (F. o. s. du c. du 26 mai 1915, n° 119, page 723), fait inscrire que dans son assemblée générale du 29 mars 1932, elle a décidé sa radiation au registre du commerce étant donné les dispositions légales qui la régissent actuellement (C. c. art. 52 et 60). Cette association est en conséquence radiée; elle continue d'exister sans être inscrite.

Bureau de Neuchâtel

8 avril. Selon procès-verbal authentique, reçu Henri Chédel, notaire, à Neuchâtel, les actionnaires de **Regom-Pneus S. A.**, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 8 mai 1926, n° 106, page 854), ont, dans leur assemblée générale extraordinaire du 28 décembre 1931, voté la dissolution de la société et constaté que la liquidation est terminée. La raison est donc radiée.

Genf — Genève — Ginevra

Représentation commerciale. — 1932. 8 avril. La raison **A. Friess**, représentation commerciale, au Petit-Lancy (Lancy) (F. o. s. du c. du 22 octobre 1928, page 2022), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Laiterie, épicerie-charcuterie. — 8 avril. Le chef de la maison **Martin Félix**, à Genève, est Félix-Eugène Martin, de Genève, y domicilié. Laiterie et épicerie-charcuterie. 3, rue Etienne-Dumont.

8 avril. La société anonyme dite **Goura, Société d'Horlogerie S. A., en liquidation**, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 3 mars 1932, page 536), est radiée ensuite de la clôture de sa liquidation.

Cycles, etc. — 8 avril. La raison **Antoinette Speidel**, commerce et fabrication de cycles et fournitures et parapluies, à Genève (F. o. s. du c. du 9 septembre 1924, page 1506), est radiée ensuite de remise de commerce.

Cycles, etc. — 8 avril. Le chef de la maison **Jean Saxer**, à Genève, est Jean Saxer, de Nussbaumen (Thurgovie) et Genève, à Genève, marié sous le régime de la séparation de biens, avec Germaine-Marie-Pauline née Speidel. Commerce et fabrication de cycles et fournitures et de parapluies. Bd. Georges Favon 16.

Charbons en gros. — 8 avril. **Pfaendler**, commerce de charbons en gros, à Genève (F. o. s. du c. du 6 février 1928, page 231). La maison confère procuration à Etienne Duclos, de et à Genève. La procuration conférée à Camille Patay, décédé, est éteinte.

8 avril. La **Société Immobilière Rue Pictet de Bock n° 3, en liquidation**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 9 décembre 1931, page 2633), est radiée ensuite de la clôture de sa liquidation.

8 avril. La **Société Immobilière Avenue Ernest Pictet N° 12**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 17 juin 1930, page 1281), a, dans son assemblée générale du 30 mars 1932, voté sa dissolution et constaté la clôture de sa liquidation. Cette société est radiée.

Marchandises de toute nature. — 8 avril. « City of Paris Export », société anonyme ayant son siège à Paris, avec succursale à Genève, sous la raison sociale **City of Paris Export, Paris, Succursale de Genève** (F. o. s. du c. du 2 décembre 1930, page 2458). Henri Zwahlen, directeur de la succursale de Genève, est radié et ses pouvoirs éteints.

Dancing. — 8 avril. La raison **Chikito S. A.**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 31 octobre 1931, page 2323), est radiée d'office ensuite de faillite.

8 avril. Aux termes de procès-verbal dressé par Me Poncet, notaire, à Genève, le 4 avril 1932 et des statuts y annexés, en date du même jour, il a été constitué à Genève, sous la dénomination de **Film Victoire S. A. (Film Victory Ltd.)**, une société anonyme qui a pour objet l'exploitation sous toutes ses formes de films et appareils photographiques; le développement de films et plaques photographiques, ainsi que toutes opérations commerciales, industrielles et financières se rattachant directement ou indirectement à l'objet principal. Le siège de la société est à Genève. Sa durée est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de fr. 5000, divisé en 10 actions, nominatives, de fr. 500 chacune. Les publications de la société sont valablement faites par des avis insérés dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 3 membres. Pour les actes à passer et les signatures à donner, la société est valablement engagée par la signature de l'administrateur unique, lorsque le conseil d'administration n'est composé que d'un seul membre, ou par la signature de deux administrateurs, lorsque ce conseil est composé de plus d'un membre. Le conseil d'administration est composé d'un seul membre, en la personne de Moïse Avichay, directeur commercial, de et à Genève. Bureaux de la société: Rue du Marché n° 11.

Horlogerie. — 9 avril. La maison **Schwarz**, fabrication, commerce et représentation d'horlogerie, à Genève (F. o. s. du c. du 26 janvier 1924, page 150), a transféré ses locaux: 15, Avenue Pictet de Rochemont.

9 avril. **Société Immobilière l'Ogive**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 8 août 1922, page 1545). Le conseil d'administration est actuellement composé de David Decrue (inscrit), président, Léon Martin, secrétaire, notaire, de et à Genève, et Edmond Fatio (inscrit), lesquels signent collectivement à deux. L'administrateur Jules Johannot, décédé, est radié et ses pouvoirs éteints.

9 avril. **Société de l'Hôtel-Pension des Familles, Christliches Hospiz**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 18 août 1922, page 1610). Le conseil d'administration est actuellement composé de: David Decrue (inscrit), président; Edmond Fatio; Ernest Léon Martin; Paul Des Gouttes (ces trois déjà inscrits); Charles Tzaut, ingénieur, de Bottens (Vaud), à Genève, et Alexandre dit Alec Chauvet, banquier, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Les administrateurs Charles Lenoir, Jules Johannot et Jean-Henri Jeheber, décédés, sont radiés et leurs pouvoirs éteints.

9 avril. Suivant décision d'assemblée générale d'actionnaires en date du 2 avril 1932, la **Société Immobilière Athénée-Contamines**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 18 août 1921, page 1651), a pris acte de la démission de l'administrateur Adrien Achard et du décès de l'administrateur Louis Uebersax, lesquels sont radiés et leurs pouvoirs éteints et a décidé de ne pas les remplacer. Jean Uebersax (inscrit) reste seul administrateur et continue à engager la société par sa signature individuelle.

9 avril. **La Réforme Progressive**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 5 mai 1930, page 953), a, dans son assemblée générale du 20 février 1932, dont procès-verbal authentique a été dressé par Me E.-L. Martin, notaire, à Genève, réduit son capital social de fr. 10,000 à fr. 7500, par l'annulation de 25 actions de fr. 100 chacune. En outre, dans la même assemblée les actionnaires ont adopté de nouveaux statuts, aux termes desquels la société conserve la même dénomination et son siège à Genève. Elle a pour objet de gérer des fonds recueillis dans le but de développer les sentiments de largeur et de tolérance dans le sein du protestantisme, de mettre celui-ci en harmonie avec la culture moderne, en un mot, de favoriser tout ce qui peut contribuer au progrès, à la fois scientifique, moral et religieux. Elle s'efforce d'atteindre ce but par des prédications et des conférences, par des publications populaires, par des subsides fournis à des étudiants et, en général, par tous les moyens propres à répandre les principes d'une religion éclairée. A cet effet, la société se donne le mandat de recueillir, d'administrer et d'employer les souscriptions, dons et legs qui lui sont confiés, avec des destinations générales ou spéciales conformes à son esprit et à son objet. Sa durée est indéterminée. Son capital est fixé à la somme de fr. 7500, divisé en 75 actions de fr. 100 chacune, nominatives. Les publications de la société ont lieu par des insertions dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. Elle est administrée par un conseil d'administration composé de 3 à 7 membres. Le conseil d'administration décide de quelle manière la société est obligée et représentée envers les tiers. Le conseil d'administration est actuellement composé de: John Gaillard (inscrit), président; Pierre Balavoine (inscrit), secrétaire; Frédéric Giel; Louis Maystre; Henri Bernadou (inscrits); Charles Mégard, instituteur, de et à Genève, et Ernest Rochat, professeur, de Carouge, à Genève. Dans sa séance du 5 mars 1932, le conseil d'administration a conféré la signature collective à deux à John Gaillard, président, et Pierre Balavoine, secrétaire. En conséquence de la décision ci-dessus, les pouvoirs des administrateurs Louis Maystre, Frédéric Giel et Henri Bernadou sont éteints. Les administrateurs Théodore Bret, décédé, et Augusta Redard, dont les fonctions ont pris fin, sont radiés et leurs pouvoirs éteints. Adresse actuelle de la société: 56, rue du Rhône.

Participations financières. — 9 avril. Aux termes d'actes passés par devant Me Bernard de Budé, notaire, à Genève, le 20 février 1932 et le 19 mars 1932 il a été constitué sous la dénomination de **Hoifeg S. A.**, une société anonyme ayant pour objet l'administration de participations financières à toutes entreprises. Le siège social est fixé à Genève. La durée de la société est indéterminée. Le capital social est de fr. 20,000, divisé en 200 actions de fr. 100 chacune. Les actions sont nominatives. Les publications de la société sont obligatoirement faites dans la Feuille officielle suisse du commerce, organe de publicité de la société. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 5 membres. La société n'est valablement engagée que par la signature de son administrateur s'il est unique et par la signature collective de deux administrateurs si le conseil est composé de plusieurs membres. Si le conseil a désigné un directeur, celui-ci engagera valablement la société par sa signature collective avec celle d'un administrateur. Le conseil d'administration est composé d'un membre, en la personne d'Edmond Pittard, avocat, de Jussy, à Genève. Siège social: 29 Croix d'Or.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Berichtigte Publikation — Publication rectificative
(die Warenangabe betreffend)

Nr. 76800. — Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1932, 18½ Uhr.
Ed. Neuenschwander, Fabrikation,
Seestrasse 513, **Zürich** (Schweiz).

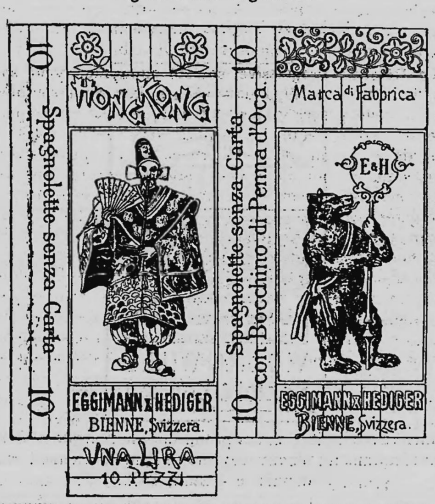
Bodenwichse.

(Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. 30300 von Franz Keicher & Cie., Zürich. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 20. November 1931 an.)

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 77110. — Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1931, 17½ Uhr.
Jean Hediger-Weber, Nachf. v. R. Hediger & Fils,
Fabrikation,
Phantasiestrasse 26, **Biel** (Schweiz).

Zigarren und Zigaretten.



(Erneuerung der Marke Nr. 29618. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 3. Juli 1931 an.)

Nr. 77111. — Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1931, 17½ Uhr.
Jean Hediger-Weber, Nachf. v. R. Hediger & Fils,
Fabrikation,
Phantasiestrasse 26, **Biel** (Schweiz).

Federkleizigarren, Zigarren und Tabak.

DEMOCRATAS

(Erneuerung der Marke Nr. 29622. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 3. Juli 1931 an.)

Nr. 77112. — Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1931, 17½ Uhr.
Jean Hediger-Weber, Nachf. v. R. Hediger & Fils,
Fabrikation,
Phantasiestrasse 26, **Biel** (Schweiz).

Federkleizigarren, Zigarren und Tabak.

COQUETAS

(Erneuerung der Marke Nr. 29624. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 3. Juli 1931 an.)

Nr. 77113. — Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1931, 17½ Uhr.
Jean Hediger-Weber, Nachf. v. R. Hediger & Fils,
Fabrikation,
Phantasiestrasse 26, **Biel** (Schweiz).

Zigaretten, Zigarren und Tabak.

EGGIMANN & HEDIGER'S
EL MILLIONAR
BAYONETA

(Erneuerung der Marke Nr. 29631. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 3. Juli 1931 an.)

Nr. 77114. — Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1931, 17½ Uhr.
Jean Hediger-Weber, Nachf. v. R. Hediger & Fils,
Fabrikation,
Phantasiestrasse 26, **Biel** (Schweiz).

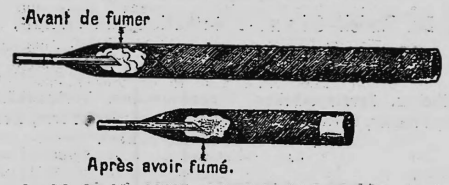
Zigarren, Zigaretten und Tabak.

(Erneuerung der Marke Nr. 29821. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 11. August 1931 an.)

Nr. 77115. — Hinterlegungsdatum: 30. Dezember 1931, 17½ Uhr.
Jean Hediger-Weber, Nachf. v. R. Hediger & Fils,
Fabrikation,
Phantasiestrasse 26, **Biel** (Schweiz).

Tabake, Zigarren und Zigaretten.

FILTER ANTI-NICOTINE!



(Erneuerung der Marke Nr. 30035. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 29. September 1931 an.)

Nr. 77116. — Hinterlegungsdatum: 8. Januar 1932, 18¼ Uhr.
Stanco Incorporated, Fabrikation und Handel,
Wilmington (Delaware) und 26, Broadway, **New York** (Ver. St. v. Amerika).

Reinigungsflüssigkeit, nämlich ein trockenes Reinigungsmittel und ein Fleckenentferner.

Extane

Nr. 77117. — Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1932, 4 Uhr.
Graenicher & Co. Aktiengesellschaft, Handel,
Weggisgasse 36—38, **Luzern** (Schweiz).

Schottische Herrenbekleidungsstoffe.

Nr. 77118. — Hinterlegungsdatum: 1. April 1932, 20 Uhr.
Graenicher & Co. Aktiengesellschaft, Handel,
Weggisgasse 36—38, Luzern (Schweiz).

Englische Wollstoffe.

Nr. 77119. — Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1932, 4 Uhr.
Graenicher & Co. Aktiengesellschaft, Handel,
Weggisgasse 36—38, Luzern (Schweiz).

Herrenbekleidungsstoffe.

Dress well

Nr. 77120. — Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1932, 4 Uhr.
Graenicher & Co. Aktiengesellschaft, Handel,
Weggisgasse 36—38, Luzern (Schweiz).

Herrenbekleidungsstoffe.

Quality & Style

Nr. 77121. — Hinterlegungsdatum: 9. März 1932, 16 Uhr.
Dr. Rudolf Glan, Fabrikation und Handel,
Bahnhofstrasse 31, Kreuzlingen (Schweiz).

Taschenapotheken, Sportapotheken, Verbandtaschen, Verbandkästen, Auto-Ambulancen, Pflaster, Parfümerien in fester und flüssiger Form, Desinfektionsmittel und kosmetische Artikel.

COMPRIMELLA

Nr. 77122. — Hinterlegungsdatum: 26. Februar 1932, 4 Uhr.
H. Schenk & Co., Fabrikation und Handel,
Albisstrasse 34, Zürich (Schweiz).

Badezusätze mit ätherischen und Blütenölen, Hautpflegeöle, Tag- und Nachtcrèmes und andere kosmetische Präparate.

N° 77123. — Date de dépôt: 1er mars 1932, 18 h.
Jean Erismann et Cie., fabrication,
14, Bd. Joseph Girard, Carouge-Genève (Suisse).

Articles de confiserie, produits alimentaires, produits pharmaceutiques.

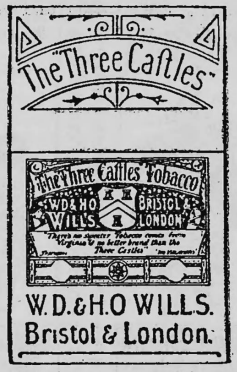
N° 77124. — Date de dépôt: 1er mars 1932, 18 h.
Jean Erismann et Cie., fabrication,
14, Bd. Joseph Girard, Carouge-Genève (Suisse).

Articles de confiserie, produits alimentaires, produits pharmaceutiques.

Flox

N° 77125. — Date de dépôt: 4 mars 1932, 19 h.
British-American Tobacco Company, Limited,
fabrication et commerce,
Westminster House, 7, Millbank, Londres S. W. (Grande-Bretagne).

Tabac de Virginie manufacturé.



(Renouvellement avec limitation des produits de la marque n° 30941. Le délai de protection résultant du renouvellement de l'enregistrement antérieur court depuis le 4 mars 1932.)

Nr. 77126. — Hinterlegungsdatum: 9. März 1932, 18½ Uhr.
L. Zugmeyer vorm. Dr. Ernst Bloch, Fabrikation und Handel,
Glaserbergstrasse 11, Basel (Schweiz).

Lokal-Anesthetikum für die zahnärztliche und chirurgische Praxis.

adralgin

(Erneuerung der Marke Nr. 31381. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 9. März 1932 an.)

Nr. 77127. — Hinterlegungsdatum: 1. April 1932, 18¾ Uhr.
L. Zugmeyer vorm. Dr. Ernst Bloch, Fabrikation und Handel,
Glaserbergstrasse 11, Basel (Schweiz).

Brompräparate gegen Keuchhusten und Husten.

Thymobromal

(Erneuerung der Marke Nr. 31382 mit abgeänderter Warenangabe. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 1. April 1932 an.)

Nr. 77128. — Hinterlegungsdatum: 10. März 1932, 20 Uhr.

Transformer Corporation of America, Fabrikation und Handel,
2301 South Keeler Avenue, Chicago (Illinois, Ver. St. v. Amerika).

Kombination von Tonverstärker und Lautsprecher zum Gebrauch mit Empfangsapparaten für drahtlose Telephonie und Telegraphie, Radioempfangsapparate und Teile davon, sowie Zubehör hierfür, bestehend in elektrischen Grammophon-Pick-up-Einrichtungen, Radioempfangsapparate in Kombination mit Grammophon, und Elektronen- oder Vakuumröhren.

Clarion

Nr. 77129. — Hinterlegungsdatum: 10. März 1932, 20 Uhr.

Hans Bühler, vormals Gustav Bühler's Erben,
Fabrikation und Handel,
Nelkenstrasse, Arbon (Schweiz).

Einfädelhäkli, Häklihalter, Musterbrettnägel, Treiberfedern, Schiffli und deren Zubehör, Nietstöcke, Nachstrickrähmchen, Bohrer und Stüpfel für Strickmaschinen.

SÄNTIS

Nr. 77130. — Hinterlegungsdatum: 15. März 1932, 19 Uhr.

A. Schlumpf, Fabrikation und Handel,
Kreuzstrasse 58, Zürich 8 (Schweiz).

Lederkonservierungsmittel, Schuheinlagesohlen, Halbprodukte für Schuhwaren, Schuhwaren und darauf bezügliche Geschäftspapiere und Reklameartikel.

(Erneuerung der Marke Nr. 31293. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 15. März 1932 an.)

Nr. 77131. — Hinterlegungsdatum: 17. März 1932, 20 Uhr.

A. Custer, Fabrikation und Handel,
Schifflände 14, Zürich (Schweiz).

Mundwasser und Zahnpflegeartikel.

Animint

N° 77132. — Date de dépôt: 23 mars 1932, 18 h.

Société anonyme des Tabacs d'Orient S. A. T. O.,
fabrication et commerce,
rue de Veyrier 32, Carouge-Genève (Suisse).

Tabacs, cigares, cigarettes.

OASIS

Nr. 77133. — Hinterlegungsdatum: 30. März 1932, 17¾ Uhr.

Gebrüder Schubert, Handel,
18/23 Quitzowstrasse, Berlin N.W. (Deutschland).

Medizinisches Verbandmaterial.

Mastisol

(Erneuerung der Marke Nr. 30898. Die Schutzfrist aus der Erneuerung der bisherigen Eintragung läuft vom 12. März 1932 an).

Uebertragungen — Transmissions

Nr. 57637. Ludwig Wiedenmann, Basel (Schweiz). — **Uebertragung an Negociateur A. G.,** Bruckfelderstrasse 11, **Münchenstein** (Schweiz). — Eingetragen am 4. April 1932.

Nr. 37410. E. Vogel, Schraubenfabrik und Façondreherei, Aarau (Schweiz). — **Uebertragung an Schraubenfabrik Eva A. G. (vormals E. Vogel),** Erlinsbacherstrasse 1294, Aarau (Schweiz). — Eingetragen am 2. April 1932.

N° 57778. Précise S. A., Grenchen (Suisse). — Transmission à **A. Schilli S. A.,** Schildhugistrasse, **Grenchen** (Suisse). — Enregistré le 31 mars 1932.

N° 75466. Pedos S. A., Renan (Suisse). — Transmission à **Interrupteurs Mercuria, Société Anonyme,** Léopold-Robert 82, **La Chaux-de-Fonds** (Suisse). — Enregistré le 24 mars 1932.

Löschungen wegen Nicht-Erneuerung

Radiations pour cause de non-renouvellement

Im *September 1911* eingetragene und im März 1932 gelöschte Marken
Marques enregistrées en *septembre 1911* et radiées en mars 1932

N° 29913. — Cigarrenfabriken Wuhrmann, Doge & Co. A. G., Rheinfelden.
» 29914. — E. Zollinger & Co., Zürich.
» 29915. — Georg W. Martin, Tuttlingen.
» 29916 à 29918. — Charles Rosen, La Chaux-de-Fonds.
» 29920. — Savonnerie Nationale, Genève.
» 29921. — Ferdinand Liniger, Zürich.
» 29922. — Maurice Woog, fabrique La Maisonnette, La Chaux-de-Fonds.
» 29929. — Robert Bosch, Stuttgart.
» 29931. — G. Rosnoblet, Genève.
» 29932. — H. Goujon, Genève.
» 29933. — Jules Sessely, Genève-Plainpalais.
» 29934. — Math. H. Bungartz, A. G., Zürich.
» 29935. — Fabrique de produits chimiques Zyma S. A., Aigle.
» 29937/38, 29943, 29946 bis 29948. — Van Baerle & Cie., Münchenstein.
» 29953. — Emil Henius, Kopenhagen.
» 29957/58. — Jb. Gassmann, Dagmersellen.
» 29960. — Savonnerie Nationale, Genève.
» 29963. — «Papyrus» Actiengesellschaft, Mannheim-Waldhof.
» 29964. — Th. Bosshardt, Fribourg.
» 29966. — Johannes Rebbock, Zürich.
» 29967. — E. Pfändler & Cie., Olten.
» 29971. — C. A. Wolf, Wien.
» 29972. — Henri-Albert Didisheim, Fabrique Marvin, La Chaux-de-Fonds.
» 29973. — B. Ineichen, Neuenkirch.
» 29974. — A. & M. Engel, Wien.
» 29975. — Gebr. Kurth, Uhrenfabrik Grana, Grenchen.
» 29977. — U. Dinkelmann-Bürki, Lyssach.
» 29978 à 29985, 30023. — Jules Bloch & frère, Fabrique Diamant, La Chaux-de-Fonds.
» 29989. — Landolin Huber, Lenzburg.
» 29991/92. — G. Kollbrunner, Bern.
» 29993. — Société d'horlogerie de Moutier, Moutier.
» 29995. — Kuchler-Gesellschaft für hygienische Milchversorgung m. b. H. München.
» 29999. — Eugen Schäffer, Berlin.
» 30000. — Paul Delosea, Zürich.
» 30001 à 30005. — Fils de R. Picard & Cie., Fabrique Invicta, La Chaux-de-Fonds.
» 30006. — A. Gertsch, Keramische Fabrik Thun vormals Wanzenried, Station-Steffisburg.
» 30007. — Yenjo Shoten, Tokio.
» 30008. — J. & A. Kistner, Ditels Nachf., Davos-Platz.
» 30009/10. — Alexanderwerk A. von der Nahmer, A. G., Remscheid.
» 30014. — Deutsche Waffen- und Fahrrad-Fabriken H. Burgsmüller & Söhne, Kreiensen.
» 30015. Camille Schwob, Modenheimer Mühle b. Mülhausen i. E.
» 30016. — Société Suisse de Pyrotechnie (Ancienne manufacture genevoise de feux d'artifices), Genève.
» 30018. — Jules Bloch & frère, Fabrique Diamant, La Chaux-de-Fonds.
» 30019. — Gebrüder Schäffler, Berlin.
» 30020. — Martha Korndörfer geb. Jaggi, Darmstadt.
» 30022. — J. Bonnet, La Chaux-de-Fonds.
» 30024. — International Talking Machine Cie. Odéon Werke, à responsabilité limitée, ancienne maison Ch. et J. Ullmann, Ste-Croix.
» 30025. — Heinrich Ernst Peucker, Dresden.
» 30026. — Franz Xaver Blanck, Zürich.
» 30028. — Rudolf Schmid, Bümpliz.
» 30032. — Aktiengesellschaft Hommel's Haematogen, Zürich.
» 30033. — Benaglia et Cie., Genève.
» 30034. — H. Fritz Bettig, Zürich.
» 30036. — Ofenfabrik Wannenmacher A. G., Biel.
» 30037. — James Richard, successeur de H. G. Borel, La Chaux-de-Fonds.
» 30041. — Konrad Witzig, Zürich.
» 30044. — Gröninger A. G., Binningen.
» 30046. — Jacob Wildisen, Luzern.
» 30049. — Bremshey & Co., Ohligs.
» 30051. — Wilhelm Lukas, Basel.
» 30053. — Waldheimer Parfümerie- und Toiletteseifen-Fabrik A. H. A. Bergmann, Waldheim i. Sa.
» 30059. — M. U. Schoop, Zürich.
» 30081/82. — Aktien-Gesellschaft Vereinigte Berner & Zürcher Chocolade-Fabriken Lindt & Sprüngli, Zürich.
» 30425. — A. Mongini, Fabrique Nationale de Chapeaux, Lugano.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Bericht des Eidgenössischen Versicherungsamtes

(45. Jahrgang.)

(Mitteilung des Eidgenössischen Versicherungsamtes.)

In den nächsten Tagen erscheint der neue Bericht des Eidgenössischen Versicherungsamtes über die privaten Versicherungsunternehmungen in der Schweiz. Als offizielle Publikation und zufolge seines umfassenden Inhaltes ist der Bericht ein wertvolles Nachschlagewerk über die schweizerische Privatversicherung. In übersichtlicher Darstellung gibt er Aufschluss über den Stand und die Tätigkeit der in unserem Lande arbeitenden Versicherungsgesellschaften. Die veröffentlichten Zahlen und Zusammenstellungen, sowie die vollständigen Gewinn- und Verlustrechnungen und Bilanzen enthalten die endgültigen Daten auf Ende 1930. Im begleitenden Textteil dürfen die nach verschiedenen Gesichtspunkten verarbeiteten statistischen Angaben und Betriebsziffern der Lebensversicherung von besonderem Interesse sein. Sodann werden die Betriebsverhältnisse der Unfall-, Sach- und Rückversicherungsgesellschaften untersucht und in diesem Zusammenhange deren Rechnungsergebnisse eingehend gewürdigt. Ueberdies glauben wir auf die Ausführungen

über die Neuordnung in der Abonnentenversicherung hinweisen zu sollen, die auf 1. Januar 1932 in Kraft getreten ist. Die Tabellen über die Kautionen der ausländischen Lebens-, Unfall- und Sachversicherungsgesellschaften orientieren über die bei der Schweizerischen Nationalbank in Bern auf Ende 1931 geleisteten Hinterlagen.

Im Anschluss an den übrigen Bericht veröffentlichen wir nun jeweilen eine Zusammenstellung der im Berichtsjahr ergangenen Gerichtsentscheide in privaten Versicherungsstreitigkeiten, welche die Interessenten bis zum Erscheinen des nächsten Sammelbandes hierüber auf dem laufenden halten möchte. Diese Sammlung bildet zusammen mit dem Verzeichnis sämtlicher beaufsichtigter Versicherungsunternehmungen und dem Abdruck der gegenwärtig gültigen Gesetze und Verordnungen den Anhang zum Bericht.

Bei Bestellung vor dem 20. April 1932 wird die Amtsstelle den Bericht pro 1930 zum Preise von Fr. 4.— (Subskriptionspreis) gegen Nachnahme zustellen. Nachher ist er nur noch zu Fr. 5.— erhältlich. 86. 14. 4. 32.

Sechste Sammlung der Entscheidungen schweizerischer Gerichte in privaten Versicherungsstreitigkeiten 1927 bis 1930 (S. V. A.)

(Mitteilung des Eidgenössischen Versicherungsamtes.)

Der 6. Band der Entscheidungen schweizerischer Gerichte in privaten Versicherungsstreitigkeiten wird demnächst erscheinen. Für jedermann, der sich mit Fragen des schweizerischen Privat-Versicherungsrechtes zu befassen hat, namentlich die Versicherungsgesellschaften, ihre Vertreter und Agenten, sowie die Gerichte und praktizierenden Anwälte, ist diese Entscheidensammlung schon längst zum unentbehrlichen Nachschlagewerk geworden.

Der neue 6. Band, in Ausstattung und Handlichkeit seinen Vorgängern ebenbürtig, enthält in rund 800 Seiten die Urteile aus den Jahren 1927—1930. In fast jedem Zweig des vielseitigen, fortwährend neue Gebiete erschliessenden Versicherungsgewerbes wurden neue bedeutsame Entscheide gefällt. So sind neben wichtigen Urteilen aus der Lebens-, Haftpflicht-, Feuer- und Transportversicherung viele Entscheidungen aus Nebenzweigen, wie der Autokasko-, Glas-, Wasserschaden-, Einbruchdiebstahl-, Hagel-, Vieh-, Rechtsschutzversicherung u. a. zu finden. Neben der Einzel- ist auch die Kollektivversicherung, namentlich die stetig an Bedeutung gewinnende Abonnentenversicherung, stark vertreten, ja selbst die Rückversicherung, über welche nur äusserst wenige Gerichtsentscheide existieren, hat einen interessanten Beitrag geliefert.

Die Auswahl der Urteile erfolgte nach der bisher angewandten, objektiven Methode. Aus dem Tatbestand ist das zum Verständnis Erforderliche aufgenommen, während die Motive des Gerichtes im wesentlichen unverkürzt und im Wortlaut wiedergegeben sind. Die Stoffeinteilung lehnt sich an die Systematik des schweizerischen Versicherungsvertragsgesetzes an. Ausserdem erleichtern eine Reihe von Registern den Gebrauch des Werkes, so eine Zusammenstellung aller Gesetzeszitate, ein Register der Urteile sowohl nach Gerichten wie nach Versicherungszweigen geordnet und ein eingehendes alphabetisches Sachregister.

Die Sammlung ist bestimmt, ein getreues Bild der schweizerischen Rechtsprechung im Gebiete des privaten Versicherungswesens zu vermitteln. Sie ist ein Werk aus der Praxis und für die Praxis.

Bei Vorausbestellung bis 20. April 1932 wird das Buch zum reduzierten Preise von Fr. 9.— abgegeben; nachher beträgt der Preis des Werkes Fr. 10.

Bei dieser Gelegenheit bringen wir in Erinnerung, dass die bisher erschienenen Sammelbände III bis V der Entscheidungen schweizerischer Gerichte in privaten Versicherungsstreitigkeiten, noch abgegeben und zu folgenden Preisen bezogen werden können:

Sammlung III, enthaltend die Urteile der Jahre	1911—16	zu Fr. 10.—
Sammlung IV, » » » » »	1917—21	» » 12.—
Sammlung V, » » » » »	1922—26	» » 12.—
Pauschalbezugspreis für alle 3 Sammlungen zusammen		» 25.—

86. 14. 4. 32.

Rapport du Bureau fédéral des assurances

(Avis du Bureau fédéral des assurances.)

Le 45e rapport du Bureau fédéral des assurances sur les entreprises privées en matière d'assurance en Suisse (édition française) sortira de presse au printemps 1932. Grâce à la richesse de la documentation, à l'étendue et à la variété des indications qu'il contient, ce rapport, seul document officiel dans le domaine de l'assurance privée en Suisse, constitue une source précieuse de renseignements pour toutes les entreprises et toutes les personnes s'occupant d'assurance.

Le rapport du Bureau des assurances renseigne d'une façon claire sur la situation et l'activité de toutes les sociétés d'assurances opérant dans notre pays. Les chiffres et les tableaux qui y sont publiés, ainsi que les comptes de profits et pertes et les bilans se rapportent à l'exercice 1930. Les données statistiques et les chiffres concernant l'assurance sur la vie sont commentés dans le texte à différents points de vue.

Les conditions d'exploitation des sociétés d'assurances-accidents et dommages et de réassurances et les résultats tels qu'ils ressortent des comptes sont également examinés. Nous attirons aussi l'attention sur l'étude relative à la nouvelle réglementation de l'assurance par abonnement à un périodique, qui est entrée en vigueur le 1er janvier 1932.

En outre, des tableaux renseignent sur les cautionnements déposés à la Banque nationale suisse à Berne par les sociétés étrangères d'assurances.

On trouvera à la fin du rapport la liste alphabétique des sociétés d'assurances soumises à la surveillance fédérale, la législation suisse actuelle en matière d'assurance, ainsi que les résumés des arrêts rendus en 1930 par les tribunaux civils suisses dans des contestations de droit privé en matière d'assurance.

Le rapport sur l'exercice 1930 sera envoyé contre remboursement de fr. 4 (prix de souscription), à toute personne qui en fera la demande avant le 31 mai 1932. Passé cette date, le prix du rapport sera de fr. 5.

86. 14. 4. 32.

Sixième recueil d'arrêts de tribunaux civils suisses dans des contestations de droit privé en matière d'assurance 1927 à 1930

(Avis du Bureau fédéral des assurances.)

La collection d'arrêts éditée par le Bureau fédéral des assurances est depuis longtemps déjà un instrument indispensable aux personnes qui ont à s'occuper de questions de droit des assurances privées, notamment aux sociétés d'assurances, et à leurs représentants et agents, ainsi qu'aux tribunaux et aux avocats.

Le VIe recueil de cette collection sortira de presse prochainement. Il se présentera sous une forme semblable aux précédents, se composera de 800 pages environ et contiendra les arrêts des années 1927 à 1930. Ces arrêts touchent à presque toutes les branches de l'assurance privée, dont le champ d'activité s'étend sans cesse. A côté de décisions importantes relatives aux branches vie, responsabilité civile, incendie et transport, on en trouvera un grand nombre intéressant des branches secondaires: corps automobiles, bris des glaces, dégâts des eaux, vol avec effraction, grêle, bétail, protection juridique, etc. L'assurance contre les accidents est représentée tant par l'assurance individuelle que par l'assurance collective, notamment l'assurance par abonnement à un périodique, qui se développe d'année en année. La réassurance même, sur laquelle il n'existe que très peu d'arrêts, a fourni une contribution intéressante.

Les arrêts ont été choisis d'après la méthode employée jusqu'ici. On n'a conservé de l'exposé des faits que ce qui a paru nécessaire à l'intelligence des espèces, tandis que les motifs ont été d'une façon générale reproduits sans modification. La répartition des matières correspond, autant que possible, aux divisions de la loi sur le contrat d'assurance. Plusieurs tables facilitent la consultation de l'ouvrage, notamment une table des textes de loi cités, une double liste où les arrêts sont classés par tribunaux et par branches d'assurances et un index alphabétique détaillé.

Le but de cette collection d'arrêts est de donner une image exacte de la jurisprudence suisse dans le domaine de l'assurance privée. C'est un ouvrage pratique destiné avant tout aux praticiens.

En cas de souscription jusqu'au 20 avril 1932, le volume relié toile coûtera fr. 9.—; ensuite le prix sera porté à fr. 10.—.

Le Bureau fédéral des assurances saisit cette occasion pour rappeler que les IIIe, IVe et Ve recueils d'arrêts des tribunaux civils suisses dans des contestations de droit privé en matière d'assurance peuvent encore être obtenus aux prix suivants:

IIIe recueil contenant les arrêts des années	1911 à 1916:	fr. 10.—
IVe » » » » » »	1917 à 1921:	fr. 12.—
Ve » » » » » »	1922 à 1926:	fr. 12.—
Les 3 recueils ensemble:		fr. 25.—

86. 14. 4. 32.

Niederlande — Erhebung von Zuschlägen auf verschiedenen Steuern und damit zusammenhängende Abänderungen

Nach einer Mitteilung der Schweizerischen Gesandtschaft im Haag ist am 1. April 1932 ein niederländisches Gesetz betreffend die Erhöhung von Zuschlagscenten auf verschiedene Steuern und die Erhebung eines Einfuhrzolles für Südfrüchte in Kraft getreten. Gestützt darauf treten u. a. folgende Aenderungen ein:

I. Es wird eine Einfuhrsteuer erhoben auf Südfrüchten.

Bei Tarifnummer 139, Abschnitt I, wird folgender neuer Satz unter Ziff. 10 bis hinzugefügt:

« Bananen, Zitronen, Mandarinen und Orangen . . . . 10 % vom Wert. »

II. Die 20 Zuschlagscenten, die bisher auf die Stempelsteuer von ausländischen Effekten erhoben wurden, werden auf 80 erhöht bis Ende 1933.

III. Auf die Zuckersteuer werden vom 1. April 1932 an bis 31. Dezember 1933 10 % Zuschlagscenten erhoben und damit die Zölle erhöht auf:

Tarifposten	2	Abschnitt	II	Aethylalkohol etc.
»	30	»	II	Calciumsaccharaat etc.
»	35	»	II	Bonbons
»	55	»	II	Kunsthonig etc.
»	70	»	II	Zuckerwaren aus Saccharin oder aus künstlichen Süssstoffen, auch Schokoladeartikel
»	104	»	III A u. B	Saccharin etc.
»	119	»	III	Zuckerhaltende Flüssigkeiten etc.
»	139	»	III	Eingemachte Früchte

von Fl.	1.15	auf Fl.	1.30
» »	2.50	» »	2.75
» »	6.25	» »	6.85
» »	12.45	» »	13.60
» »	18.70	» »	20.40
» »	24.90	» »	27.15
» »	26.15	» »	28.55

IV. Die Zuschlagscenten auf die Weinsteuer werden bis 31. Dezember 1933 von 20 auf 80 erhöht. Diese Bestimmung gilt nur für Traubensaft, während für andere Frucht- und Beerenweine wie bisher 20 Zuschlagscenten erhoben werden. Die Konsumsteuer auf Wein beträgt somit vom 1. April an, Zuschlagscenten insbegriffen, Fl. 36.— per Hektoliter anstatt Fr. 24.— wie bisher.

V. Auf die Tabaksteuer für Zigaretten werden vom 1. April bis 31. Dezember 1933 50 Zuschlagscenten erhoben statt 30 wie bisher. 86. 14. 4. 32.

Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

Ueberweisungskurse vom 14. April an — Cours de réduction à partir du 14 avril

Belgien Fr. 72.10; Dänemark Fr. 107.—; Freie Stadt Danzig Fr. 101.30; Deutschland Fr. 121.95; Frankreich Fr. 20.29; Italien Fr. 26.50; Japan Fr. 175.—; Jugoslawien Fr. 9.10; Luxemburg Fr. 14.43; Marokko Fr. 20.29; Niederlande Fr. 208.20; Oesterreich Fr. 72.926; Polen Fr. 57.75; Schweden Fr. 101.25; Tschechoslowakei Fr. 15.28; Ungarn Fr. 89.92; Grossbritannien Fr. 19.80.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

Postscheckverkehr — Chèques postaux

Nr. 15. Neue Beitritte — 8. IV. 1932. — Nouvelles adhésions

Apples: II. 5255 Commune d'Apples. **Arth:** VII. 4883 Männerchor. **Les Avants:** IIb. 1279 Creuzberg, E. E., Dr., le chalet. **Baar:** VIII. 21074 Schnarwiler, Albert, Galv. Anstalt. **Baden:** VI. 3481 Eglin, Erhard, Elektromech. Werkstätte, Elektr. Installationen, Ennetbaden. **Basel:** V. 11529 Brin, Isidor, Dr., Nitro-Suisse. — V. 11607 Deperraz, A., représentant de commerce. — V. 4233 Dickmann, S., Technische Neuheiten-Vertriebs-Zentrale. — V. 2951 Eick, Franz. — V. 11619 Essig-Husy, Paul, Dipl. Hochbautechniker. — V. 2282 Hagmann-Reeb, Rudolf, Lehrer. — V. 11606 Hagmann & Seeberger. — V. 11613 Jegge, Josef, Automobil-Reparaturwerkstätte. — V. 3295 Kiepe-Hauer, H. — V. 11532 Leuzinger, Gebrüder, Chemische Produkte. — V. 2376 Martin, Gustav, Treuhand-Verwaltungs- und Liegenschaftsbureau. — V. 5786 Notz, G., Lucie, Modes. — V. 4916 Oeltank A.-G. — V. 2069 Orzel, S., Aktiengesellschaft. — V. 11365 Parfümerie Choisie, Wäger & Hoffmann. — V. 11611 Pflüger, Paul, Clichéanstalt. — V. 10159 Schmid-Parker Tricots-Sports. — V. 4160 Sibloba A.-G. — V. 11602 Wurster-Ringenberg, Adolf. **Bazenheid:** IX. 4527 Niedermann, Thomas, Käserei. **Bellinzona:** XI 1272 Meyer, Rodolfo, elettrotecnico. **Benken** (Zch.): VIIIa. 1204 Gemeinderatskanzlei. **Bern:** III. 3022 Blau, A., Drogerie. — III. 8809 Bolliger-Christen, Helene, V.A.S. Type-Office. — III. 8812 Boschung, A., Drahttürvorlagen und Drahtflechterei. — III. 8777 « Butyra » Schweiz. Zentralstelle für Butterversorgung. — III. 8813 Drabert, Otto, Gummiwaren. — III. 8796

«Das Flugblatt» Verlag, Buchdruckerei Feuz. — III. 8811 Garage Burgernziel, Aug. Berger. — III. 8805 Hagi, Ernst, Kaufmann. — III. 6110 Kant. Krankenkasse, Sektion Linde. — III. 8816 Kreditschutzverband. — III. 6601 Oswald, B., «Photomutz». — III. 8808 Pfadfinderabteilung «Schwyzerstärn», Lagerkasse. — III. 8786 Strüby, Emil, Vertretungen. **Bevaix:** IV. 2026 Comtesse, Numa, vins et denrées coloniales. **Biel:** IVa. 1615 Ruchti-Wolf, K., Versandgeschäft. — IVa. 2596 Steiner, Dr., Pharmacie. **Bôle** (N.): IV. 2025 Engelhard frères S. A. **Celerina:** X. 2226 Kasper-Battaglia, Chr., Mineralwasser-Vertrieb. **Chambésy:** I. 5738 Association des intérêts de Pregny-Chambésy. — I. 5734 Fédération musicale genevoise. **La Chaux-de-Fonds:** IVb. 1575 Geschichtskommission der schweizerischen Mennoniten. **Chur:** X. 100 Caviezel-Cavelti, J., Mech. Schreinerei. — X. 985 Hatz, Hans C., Ingr., Zentralheizungen. — X. 1580 Sutter, A., kant. Ober-Ingr. **Colombier** (N.): IV. 2029 Maeder, Fr., médecin-vétérinaire. **Davos:** X. 2531 A.-G. Drahtseilbahn Davos-Parsenn. — X. 2430 Genossenschaft Hof. **Delémont:** IVa. 2338 v. Arx; Paul. **Dornach:** V. 11618 Nussbaumer, Sam. **Engelberg:** VII. 5193 Schweiz. Bäcker-Verbandstage in Engelberg 1932. **Frauenfeld:** VIIIc. 1570 Gimmi, Otto, Blumen- und Samengeschäft. — VIIIc. 1572 Kradolfer, K., Vertretungen. **Genève:** V. 11607 Deperraz, A., représentant de commerce. — I. 462 Association genevoise de N. D. de Lourdes et pèlerinage de Lourdes. — I. 3690 Augsburger, Gilbert, tabacs, cigares. — I. 5747 Augsburger, Hermann, fleuriste. — I. 5744 Bieler-Butticaz, ingénieurs. — I. 2677 «Le Biriche», amicale de la III/7. — I. 4964 Blondel-Dizerens, combustibles. — I. 5740 Dunand, Jean, plomberie. — I. 5737 Goitry, M., Mme, représentation. — I. 5741 Hurni, Emile, boucherie. — I. 5746 Longchamp & Pravedoni, haute couture. — I. 5736 Mari, T., épicerie-primeurs. — I. 5745 Société immobilière route d'Onex 146. — I. 5735 Traub, Alphonse, pharmacien. — I. 5742 Turlin, André, horloger. — I. 5743 Vuadens, L., meubles. — I. 5739 Wohlers, O., Mme. **Gurtnellen:** VII. 5190 Armenpflege. **Hüngg:** VIII. 21058 Gassmann, Emil. **Horgen:** VIII. 19926 Schreck, Heinrich, Kaufmann. — VIII. 21071 Verband freier Butter-Importeure. **Kaiseraugst:** V. 11593 Rudolf, Fritz, Elektr. Installationen. **Klosters:** X. 1619 Maissen, Othmar, Silvretta- und Vereina-Garage. **Küniz:** III. 8613 Morgenegg, E., Spenglerei, Installationen. **Kreuzlingen:** VIIIc. 1514 Schuster, E., a. Seminar-Dir. **Lachen** (Schwyz): IX. 6081 Romer-Hoffmann, W., Käsehandel. **Langenthal:** IIIa. 839 Grieder-Dürrenmatt, F., Unfall-Haftpflicht-Versich. National Langenthal. **Langwiesen:** VIIIa. 551 Fischer, Karl, Rosenau. **Lausanne:** II. 5199 Bresseler, Maxime, «Photo Metropolis». — II. 4864 Club montagnard de la Société suisse des commerçants. — II. 4717 Cuisines scolaires. — II. 5267 Dedye, G. W., ingénieur. — II. 3777 Destenay, Louis, agence générale de la Société Lumière. — II. 1961 Empereur, E., Mme. — II. 2631 Girardet, Ed., Dr. méd. — II. 5261 Meyer, César, concessionnaire d'appareils de musique. — II. 718 Restaurants «La Clé & Foyer». — II. 3190 Société immobilière du Grand Montriond «B». **Lengnau** b. Biel: IVa. 1211 Baumann, Alfred, Velos und Radio. **Leysin:** IIb. 108 Besse, Achille, boulangerie-pâtisserie parisienne. **Locarno:** XI. 1827 Consorzio raggruppamento terreni campagna di Solduuo. **Lugano:** XIa. 1935 Hähnle & Keiser, «Scintilla». **Lumino:** XI. 1735 Deluigi, Virgilio. **Luzern:** VII. 2288 Jacobi, H. — VII. 1914 Rochedieu, Marthe, Frl., Handarbeiten. — VII. 1068 Schnyder, Mélanie Fanny, Frau, Biskuitsfabrikation. — VII. 4335 Städtischer Caritas-Verband. — VII. 4063 Vereinigung Grenzwachtkompagnie I/44. — VII. 5144 Walzer, E., & Tobler, Hafnerei. **Montreux:** IIb. 1170 Gardel, Alfred, chef de section. — IIb. 1098 Expertises et Revisions S. A., M. R. Gerber. **Morges:** II. 5236 Gysin & fils, Jean, tonnellerie et vins. **Muttenz:** V. 11601 Wanner-Kramer, Fritz, & Elsa, Pflästerei, Holz- und Kohlenhandlung. **Muzzano:** XIa. 1888 de Fellenberg, Ida, Pension Muzzano. **Neuchâtel:** IV. 2023 Eclaireurs suisses, troupe de Neuchâtel. — IV. 2020 Club des patineurs. — IV. 1557 Haldi, E., chaudronnier, succ. de L. Schmitter. — IV. 1537 Racler, Henri, ébénisterie. **Neuewelt:** V. 11600 Christliches Gewerkschaftskartell Baselland. **Niederteufen:** IX. 6130 Frey, J., Wonnensteiner Heilmittelversand. **Oerlikon:** VIII. 21057 Küpfer, Ernst, Mech. Schreinerei. — VIII. 21055 Ziegler, Fridolin, Postbeamter. **Payerne:** II. 5262 Arsenal fédéral, **Pianezzo:** XI. 1773 Consorzio raggruppamento terreni Pianezzo. **Ramlinsburg:** V. 11615 Turnverein. **Rorschach:** IX. 3750 Immer, J., Kielderfabrik. **St. Gallen:** IX. 6125 Bucher, Peter & Co., Bauunternehmung. — IX. 6069 Genossenschaft «Invalidenhilfe». — IX. 6124 Leuzinger & Kaltbrunner, Kühlerfabrik. — IX. 6135 Schneider, Hans, z. Stadtbären. — IX. 6131 Sportschützengesellschaft der Stadt St. Gallen. **St-Imier:** IVb. 1576 Augsburger-Moeri & Co., P., vente en gros. **St-Sulpice** (Vaud): II. 5076 Borgeaud-Dunoyer, Edouard, parc avicole. **La Sarraz:** II. 5259 Comité d'organisation du concours cantonal de cavalerie. **Schaffhausen:** VIIIa. 1758 Freiwirtschaftsbund O. G. — VIIIa. 1759 «Konkordia», Sekt. Metallwarenfabrik Bürgin & Co. — VIIIa. 874 Rüedi, Ernst, Lehrer. **Sebmitten** (Gr.): X. 1158 Brazerol, Paul, Hühnerfarm. **Schwyz:** VII. 932 Bezirk Schwyz, «Lehtobelbach-Perimeter». **Soncebaz:** IVa. 2595 Fête Jubilé de l'association jurassienne des lutteurs 1932. **Stallikon:** VIII. 8274 Kracht, L., Frau, Gut Mädikon. **Stans:** VII. 4921 Wagner, R., Metzgerei und Charcuterie, Milchhandlung, Höfli. **Thalwil:** VIII. 21025 Schoch, Hans, Führer durch Schweiz. Ferien- und Erholungsheime für Schulkinder, Verlag. **Toos:** VIIIc. 1571 Schönholzer, Max, Landwirt, Rohren. **Trogen:** IX. 6134 Hörler-Hohl, A. **Twann:** IVa. 1972 Sekundarschulverein. **Uster:** VIII. 21053 Specker-Maisonneuve, Paul. **Versoix:** I. 1900 Moulins de Versoix S. A. **Vevey:** IIb. 1286 Contemporains de 1886 de Vevey et environs. **Wabern:** III. 8803 Pfetzer, Alois, Kohlenhandlung. **Winterthur:** VIIIb. 373 Senn-Schuppisser, A. — VIIIb. 816 Unterstützungsfonds des Christl. Metallarbeiter-Verbandes der Schweiz. **Wolhusen:** VII. 4714 Amport, Otto, Möbelhandlung. — VII. 5184 Schnyder, Hermann, Schlosserei, Sanit. Installationen und mechanische Werkstätte. **Zollikon:** VIII. 21092 Schiessverein Zollikon. **Zug:** VII. 5203 Ehrler, Gottfr., Drogerie. **Zürich:** VIII. 21045 Aeppli, Wilfried. — VIII. 21084 Benes, Hans, Vertretungen. — VIII. 21101 Bosshard, Leonidas, Dr. — VIII. 21082 Brockfeld, Otto, Photogeschäft. — VIII. 1391 Dürst, Heinrich, Laufferweg 6. — VIII. 21073 Flamm, Josef. — VIII. 21037 Genossenschaft Albanus. — VIII. 21041 Genossenschaft für Bauten in Koblenz. — VIII. 21036 Genossenschaft «Solvag». — VIII. 21056 Herms, Willi, Reklame. — VIII. 21059 Holzhauser, Ed., «Legro»-Generalvertretung. — VIII. 21060 Hotz, Hans, Kaufmann. — VIII. 20696 Jacobsohn, Samuel, Vertretungen. — VIII. 21066 Infanger, Ferd. A., Auto-Service-Station «Neubühl». — VIII. 20884 Jenny, Paul, Dr. jur., Rechtsanwalt. — VIII. 21069 Jenny, Pauline, Frau, Lampenschirme. — VIII. 21043 Klöti, Fritz, Clichés. — VIII. 21065 Koschland & Lauff, Liegenschaften. — VIII. 7482 Kracht, Hermann, Gutsverwaltung Mädikon. — VIII. 21086 Krug, Heinr., Transa-Reklame. — VIII. 14327 Martin Luther-Verein in der Schweiz. — VIII. 21035 Müller, Theo, Grosskräuterhaus «St. Bernhard». — VIII. 16823 Pfeiffer, Gottl., Autosattlerei. — VIII. 20931 Portugiesisches Konsulat. — VIII. 21032 Rütsch, H. Alb., el. Ingr. — VIII. 21031 Schlaepfer, Conrad, Radio-Renova. — VIII. 21047 Schwingklub Glatt- & Limmattal. — VIII. 13053 Secrétariat pour les jeunes filles Eglise française. — VIII. 13864 Sigrist, Alois, Spezialhaus für Regen- und Sportbekleidung. — VIII. 17306 Sportgesellschaft. — VIII. 21040 «Swissair», Schweizerische Luftverkehrs A.-G. — VIII. 20883 Thies, Austrom-Verlag. — VIII. 2379 Trefny, Paul, vorm. Heinrich Weber, Bandagist. — VIII. 21064, von der Mühll, W. H., Domofon-Vertrieb. — VIII. 21077 Wildermuth, Charles, Auto-Akkumulatoren- und Pneu-Service. — VIII. 21046 Ziegler, Elisabeth, Atelier für Handweberei. **Bielsko:** VIII. 14356 Grün, Jakob, Ing. **Düsseldorf:** VII. 5198 Kloster der Herz-Jesu-Priester. **Frankfurt a. M.:** VIII. 19291 Israelitische Waisenanstalt. **Mezzolombardo** (Italia): VIII. 21012 Parteli, Giuseppe, commercio vini. **Obermarchtal** (Württemberg): VIII. 21013 Maichel, Theodor. **Pforzheim:** V. 11587 Raisch & Wössner. **Solingen:** VIII. 20956 Zorbach, René, Dr., Bücherrevisor. **Weil a. Rhein:** V. 11623 Eschweiler, Gerh.

Annoncen-Regie: PUBLICITAS Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS Société Anonyme Suisse de Publicité

Motosacoche S. A., Acacias-Genève

Capital social Fr. 2,500,000
entièrement versé

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire et extraordinaire

pour le mercredi 27 avril 1932, à 15 heures, au local de la Chambre de Commerce, 8, Rue Petitot, 1er étage, Genève, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1930/31 et sur le plan de réorganisation de la société.
2. Rapport des commissaires-vérificateurs.
3. Votation sur l'approbation des comptes et décharge à donner au conseil.
4. Votation sur le plan de réorganisation présenté par le conseil comportant la réduction du capital ordinaire, l'annulation du capital privilégié et la constitution d'un nouveau capital privilégié ainsi que la création de bons de récupération.
5. Constatation de la souscription et de la libération des actions nouvelles.
6. Modification des statuts.
7. Démission du conseil d'administration et élection d'un nouveau conseil d'administration.
8. Election de deux commissaires-vérificateurs et d'un suppléant.
9. Fixation des jetons de présence du conseil d'administration.

Pour assister à l'assemblée, Messieurs les porteurs d'actions devront déposer leurs titres avant le 21 avril 1932 à la Banque d'Escompte Suisse de Genève, qui leur délivrera la carte d'admission.

Conformément aux statuts, le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des commissaires des comptes, seront déposés au siège social dès le 16 avril 1932, à la disposition des actionnaires. (5266 X) 967 i

Le conseil d'administration.

Aktiengesellschaft Danzas & Co.

Basel

Die Dividende für das Geschäftsjahr 1931 im Betrage von

Fr. 48.50 netto

per Inhaberaktie

wird vom 12. April 1932 an gegen Ablieferung des Coupons Nr. 4 bezahlt an der Gesellschaftskasse, Holbeinplatz, und bei den Herren A. Sarasin & Co.

Basel, den 11. April 1932. (4855 Q) 1010 i

Die Direktion.

Bielerseedampfschiffgesellschaft

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Montag, den 2. Mai 1932, um 15 Uhr
im Restaurant Wysseier in Vingelz (Biel)

TRAKTANDEN:

1. Jahresbericht und Jahresrechnung 1931.
2. Feststellung über Einzahlung des neuen Aktienkapitals.
3. Verschiedenes.

Der Jahresbericht und die Jahresrechnung, die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung und die Revisorenberichte liegen im Bureau der Verwaltung zur Einsicht der Aktionäre auf. Daselbst können der gedruckte Geschäftsbericht und die Eintrittskarten für die Generalversammlung bezogen werden. (20913 U) 1042 i

Biel, den 11. April 1932.

Der Verwaltungsrat.

Kelbosa Plantagen-Gesellschaft, Zürich

Einladung zur 3. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 25. April 1932, 10.30 Uhr
am Sitze der Gesellschaft, Sonnenquai 1, Zürich 1

Traktanden: 1. Bericht und Rechnungsablage der Verwaltung. 2. Bericht der Kontrollstelle. 3. Beschlussfassung betreffend: a) Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Bilanz; b) Entlastung der Verwaltung. 4. Neuwahl des Verwaltungsrates. 5. Neuwahl der Kontrollstelle. 6. Aufgabe der Plantage Msonge.

Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Bericht der Kontrollstelle sind zur Einsicht der Aktionäre vom 14. April 1932 an im Bureau der Gesellschaft, Sonnenquai 1, Zürich, aufgelegt.

Die Eintrittskarten für die Generalversammlung können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 23. April am Geschäftssitz der Gesellschaft bezogen werden. (6864 Z) 1030 i

Zürich, den 12. April 1932. **Der Verwaltungsrat.**

Société des Forces Electriques de la Goule, St-Imier

Paiement de Dividende

Par décision de l'assemblée générale des actionnaires du 7 avril 1932, le dividende des actions ordinaires pour l'exercice 1931 a été fixé comme suit:

fr. 12.50 par action, moins 3 % d'impôt de timbre fédéral payable contre remise du coupon n° 32 à partir du 15 avril 1932 chez:

Banque Cantonale de Berne, à Berne et à St-Imier,
Caisse d'Epargne et de Prêts, à Berne,
Banque Populaire Suisse, à St-Imier,
au siège de la Société à St-Imier. (3405 J) 1023 i

Basler Transport-Versicherungs-Gesellschaft in Basel

Die Aktionäre obgenannter Gesellschaft werden hierdurch ergebenst eingeladen, an der

67. ordentlichen Generalversammlung

welche **Freitag, den 29. April 1932, vormittags 10½ Uhr, im Verwaltungsgebäude der Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerschaden, St. Elisabethenstrasse Nr. 46, in Basel,** stattfinden wird, teilzunehmen, zwecks Behandlung der nachfolgenden

TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates und der Rechnung über das Betriebsjahr 1931.
2. Bericht der Herren Rechnungsrevisoren.
3. Beschlussfassung bezüglich der Rechnung per 31. Dezember 1931.
4. Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
5. Beschlussfassung bezüglich einer weiteren Einlage in den Reservefonds; Beschlussfassung bezüglich einer weiteren Einlage in den Baufonds; Beschlussfassung bezüglich einer weiteren Einlage in den Kapital-Einzahlungsfonds; Festsetzung der Dividende für 1931.
6. Wahl von 2 Rechnungsrevisoren und 2 Suppleanten zur Prüfung der Jahresrechnung pro 1932.
7. Wahl von 4 Mitgliedern des Verwaltungsrates.

Die Eintrittskarten können vom 22. bis 29. April an der Hauptkasse der Gesellschaft bezogen werden. (4870 Q) 1014 i

Basel, den 14. April 1932. **Der Verwaltungsrat.**

Basler Rückversicherungs-Gesellschaft in Basel

Die Aktionäre obgenannter Gesellschaft werden hierdurch ergebenst eingeladen, an der

62. ordentlichen Generalversammlung

welche **Freitag, den 29. April 1932, vormittags 11¼ Uhr, im Verwaltungsgebäude der Basler Versicherungs-Gesellschaft gegen Feuerschaden, St. Elisabethenstrasse Nr. 46 in Basel,** stattfinden wird, teilzunehmen, zwecks Behandlung der nachfolgenden

TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates und der Rechnung über das Betriebsjahr 1931.
2. Bericht der Herren Rechnungsrevisoren.
3. Beschlussfassung bezüglich der Rechnung per 31. Dezember 1931.
4. Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
5. Festsetzung der Dividende für 1931.
6. Wahl von 2 Rechnungsrevisoren und 2 Suppleanten zur Prüfung der Jahresrechnung pro 1932.
7. Wahl von 4 Mitgliedern des Verwaltungsrates.

Die Eintrittskarten können vom 22. bis 29. April an der Hauptkasse der Gesellschaft bezogen werden. (4871 Q) 1015 i

Basel, den 14. April 1932. **Der Verwaltungsrat.**

A.-G. Grand Hotel National in Luzern

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 26. April 1932, vormittags 11 Uhr im Grand Hotel National in Luzern

TRAKTANDEN:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren pro 1931.
2. Wahl der Kontrollstelle.

Die Bilanz, sowie die Gewinn- und Verlustrechnung und der Rechnungsrevisorenbericht liegen vorschriftsgemäss vom 18. April an im Hotel National in Luzern zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zutrittskarten zu der Generalversammlung können bis zum 23. April gegen Ausweis des Aktienbesitzes bezogen werden:

im Bureau des Grand Hôtel National in Luzern.
bei der Luzerner Kantonalbank,
bei der Schweizer. Kreditanstalt in Luzern,
bei der Aktiengesellschaft Leu & Co. in Zürich.

Luzern, den 12. April 1932. (32725 Lz) 1041 i

Der Verwaltungsrat.

Lausanne Palace S. A.

anciennement le „Grand Hôtel" Société Anonyme des Hôtels Beau-Site et Richemont à Lausanne

MM. les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 2 mai 1932, à 17 heures, à l'Hôtel Lausanne-Palace.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

A partir du 21 avril 1932, les comptes et le rapport des contrôleurs seront à la disposition de MM. les actionnaires, à la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne, où les cartes d'admission seront délivrées jusqu'au 2 mai, à midi. (222-8 L) 1022 i

Le conseil d'administration.

Sportinstitut Bern

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, 28. April 1932, um 18 Uhr, im Bürgerhaus in Bern, I. Stock

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Abnahme der Jahresrechnung und Bilanz, Bericht der Revisoren, Dechargeerteilung an den Verwaltungsrat. 942
3. Erneuerungswahlen in den Verwaltungsrat und die Kontrollstelle.

Die Eintrittskarten können gegen Vorlage der Aktien oder genügenden Ausweis über deren Besitz bei Herrn E. Heizmann, Passage von Werdt 2, I. Stock, bezogen werden. Daselbst liegen auch Bilanz, Rechnung und Revisorenbericht zur Einsichtnahme auf.

Bern, den 12. April 1932. **Der Verwaltungsrat.**

Steiermärkische Elektrizitäts-Gesellschaft

Einladung

zu der am **11. Mai 1932, um 15.30 Uhr, im Gesellschaftsbureau in Graz, Annenstrasse Nr. 75,** stattfindenden

ordentlichen Generalversammlung der Steiermärkischen Elektrizitäts-Gesellschaft

TAGESORDNUNG:

1. Rechenschaftsbericht und Vorlage der Bilanz für das Geschäftsjahr 1931.
2. Bericht der Rechnungsrevisoren.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäfts-Erträgnisses und über die Entlastung des Verwaltungsrates (§ 38 c der Statuten).
4. Wahl in den Verwaltungsrat (§ 38 d der Statuten).
5. Wahl der Rechnungsrevisoren und Festsetzung des Entgeltes derselben (§ 38 e der Statuten).
6. Genehmigung eines Dienstvertrages mit einem Verwaltungsratsmitglied.

Zur Beschlussfähigkeit der Generalversammlung ist die Vertretung von mindestens einem Fünftel des emittierten Aktienkapitals erforderlich.

Die p. t. stimmberechtigten Aktionäre werden unter Hinweis auf die §§ 34, 35 und 36 der Gesellschaftsstatuten aufgefordert, spätestens bis inkl. 2. Mai 1932 ihre Aktien samt Coupons (je 10 Aktien geben das Recht auf eine Stimme) in der Wechselstube der Steiermärkischen Escomptebank in Graz, in der Wechselstube der Mercurbank in Wien oder bei der Schweizerischen Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft in Basel, beim Schweizerischen Bankverein in Basel, Zürich, St. Gallen, Genf oder Lausanne, bei der Bankfirma Dreyfus Söhne & Co. in Basel oder bei der Bankfirma A. Sarasin & Cie. in Basel zu hinterlegen.

Die Legitimationskarten werden seitens dieser Erlagsstellen ausgefolgt.

Graz, am 7. April 1932. (4891 Q) 1029 i

Der Verwaltungsrat.

Als **Aargauisches Rechtsdomizil** im Sinne der Konzession und des Gründungs- und Gesellschaftsvertrages haben wir Herrn Bezirksammann **Voegeli, Zurzach,** bezeichnet. 1033

Waldshut, den 12. April 1932.

Der Vorstand der
Rheinkraftwerk Albbruck-Dogern Aktiengesellschaft.

Société Immobilière de La Tour de Peilz

Assemblée des Actionnaires lundi 25 avril 1932, à 16 heures 30, au Crédit du Léman, à Vevey. — Ordre du jour statutaire. — Le Bilan, le compte de Profits et Pertes et le Rapport des Contrôleurs sur l'exercice 1931 sont à la disposition des actionnaires au Crédit du Léman qui délivrera les cartes d'admission à l'Assemblée.

1046 **Le Conseil d'Administration.**

Société du Grand Hôtel du Mont-Pélerin

L'assemblée Générale des Actionnaires est convoquée pour le vendredi 29 avril 1932, à 16 h. 30, à l'Hôtel Suisse, à Vevey, avec l'ordre du jour suivant:

Opérations statutaires. Le Bilan, le Compte de Profits et Pertes et le rapport des Contrôleurs sont à la disposition de MM. les Actionnaires, jusqu'au 28 avril, auprès de l'Union des Banques Suisses, à Vevey, qui délivrera les cartes pour assister à l'assemblée générale. 1047 **Le Conseil d'Administration.**

Société Immobilière de Montriond, Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le **mercredi 27 avril 1932, à 15 heures, au bureau de la Société,** Avenue Dapples 54, **Lausanne.**

Ordre du jour statutaire.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées sur présentation des titres du 16 au 26 avril aux bureaux de la société.

Le bilan, le compte de profits et pertes ainsi que le rapport de MM. les contrôleurs seront à la disposition de MM. les actionnaires aux bureaux de la société à partir du 16 avril. (16072 L) 1045 i

Lausanne, le 12 avril 1932.

Le conseil d'administration.

Société Vaudoise des Mines et Salines de Bex

Le dividende de l'exercice 1931, fixé à fr. 15.— par action, est payable dès ce jour, sous déduction de l'impôt fédéral, contre remise du coupon n° 14, aux domiciles suivants: à **Lausanne:** Banque Cantonale Vaudoise; à **Bex:** Banque de Bex. (538-9 L) 1043 i

5% Anleihe Gemeinde Visp 1928

Zur Rückzahlung auf den 30. Juni 1932 wurden heute nachstehend verzeichnete Obligationen ausgelost und hört die Verzinsung dieser Titel mit diesem Datum auf.

Nrn. 23, 31, 51, 59, 78, 81, 83, 113, 148, 211.

Visp, den 5. April 1932. 1032 i

Volksbank in Visp A. G.

Buchdruckerei FRITZ POCHON-JENT Aktiengesellschaft in Bern — Imprimerie FRITZ POCHON JENT Société anonyme à Berne